

# EL GRANADA TAMBIEN PERDIO EN MALAGA (1-0)

EL GOL LLEGO EN UN CAMBIO ANTIRREGLAMENTARIO DE BALON



# JOSEITO: "¡ESE CAMBIO DE BALON...!"

KALMAR ASEGURA QUE EL GRANADA SABE JUGAR MAS

# HOJA del LUNES

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

AÑO XXXVI - Granada, lunes, 24 de enero de 1972 - NUM. 1.801 - Precio, 6 Ptas. - Talleres: «Ideal»  
 Director: DANIEL SAUCEDO ARANDA — Depósito legal: GR.7/1958 — Plaza del Campillo, 5 — Teléfonos 229206-222597

**CALMANTE**  
**VITAMINADO**  
 CALMA Y ANIMA  
 la tableta que da bienestar

## EXPOSICION «SAN JOSE EN EL ARTE ESPAÑOL»



La esposa del Caudillo, doña Carmen Polo de Franco, acompañada por su hija la marquesa de Villaverde, y los ministros de Educación y Ciencia, Justicia y Ejército, señores Villar Palasi, Oriol Urquijo y Castañón de Mena, ha inaugurado en Madrid la exposición "San José en el arte español", en la Biblioteca Nacional

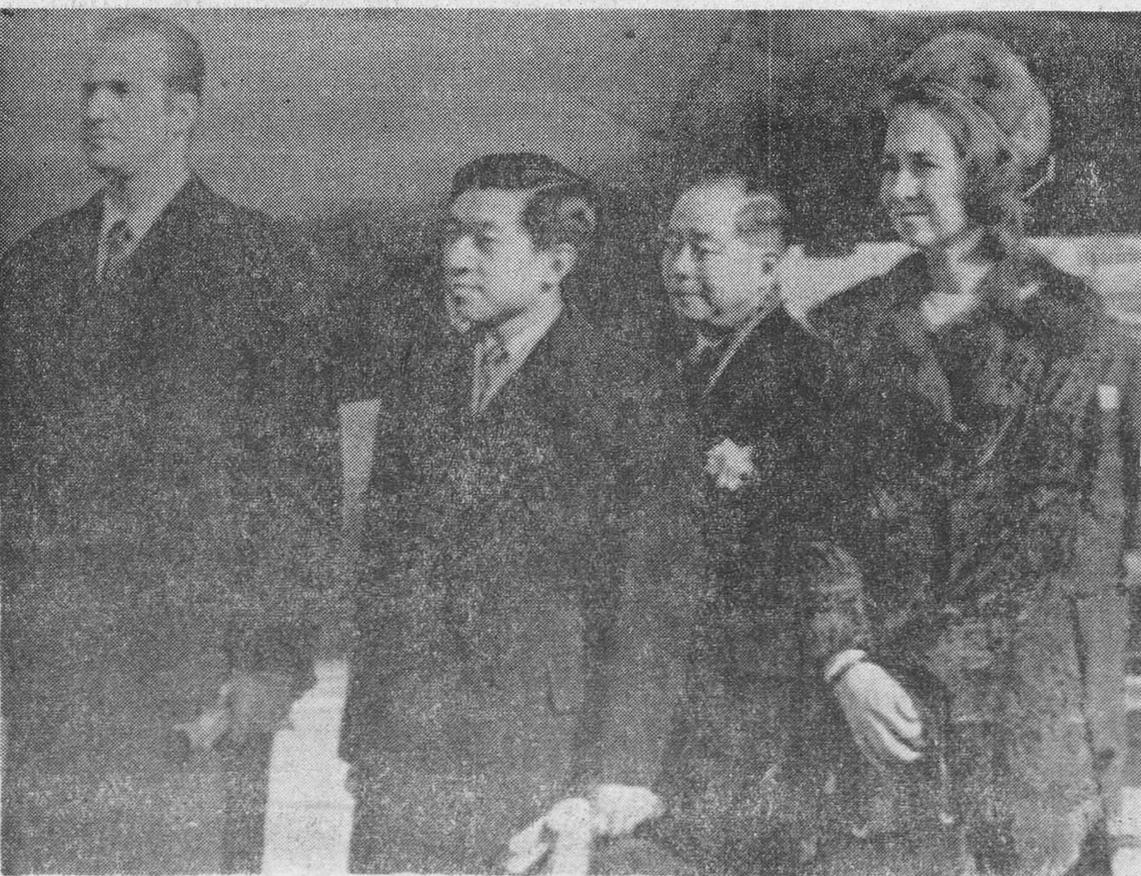
## Esperado hoy en Granada el subsecretario de Educación de El Salvador

Hoy es esperado en Granada el subsecretario de Educación de la República de El Salvador, don Pío Segundo Cardona, que se encuentra en España invitado por el ministerio de Información y Turismo.

Hoy visitará los monumentos de nuestra capital, acompañado del delegado provincial accidental de Información y Turismo, señor Sánchez Buiz.

El señor Cardona recorrerá las instalaciones de la Escuela Sindical de Hostelería, ya que ha mostrado vivo interés por las enseñanzas de esta rama del turismo.

**NUEVA DELHI, 23.**—Como consecuencia de haber ingerido whisky elaborado con alcohol metílico y una mezcla de barniz, han resultado muertas hasta ahora más de cien personas, que ingirieron el mortífero licor en un banquete nupcial celebrado en uno de los suburbios de esta capital. Desde anoche, varios hospitales han venido atendiendo a las víctimas, aquejadas todas ellas de los mismos síntomas de vómitos y ceguera.



En la presente fotografía aparecen los príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, con el príncipe heredero del Japón, Akihito, durante su estancia en Tokio

## Los príncipes de España, en Osaka

VISITARON LOS GIGANTESCOS CRIADEROS DE PERLAS CULTIVADAS EN LA ISLA SHINJU

HOY SE TRASLADARAN A HIROSHIMA Y NAGASAKI, LAS DOS CIUDADES DESTRUIDAS EN 1945 POR DOS BOMBAS ATOMICAS

**OSAKA (Japón), 23.**—Los Príncipes de España han dado por finalizada su jornada dominical asistiendo a una cena celebrada en su honor por el embajador Kira, jefe de la oficina de enlace del ministerio japonés de Asuntos Exteriores.

Los Príncipes Juan Carlos y Sofía habían llegado a última hora de la tarde a esta ciudad, el más importante centro comercial del país, con seis millones de habitantes, tras un rápido viaje en el "Kintetsu Express" de la isla de Toba.

Mañana se trasladarán a Hiroshima, donde visitarán, entre otros lugares, la factoría de coches "Toyo-Kogyo", y continuarán viaje para pernoctar en Nagasaki. En ambas ciudades, destruidas en 1945 por otras tantas bombas atómicas, podrán comprobar la gigantesca tarea de restauración que los japoneses han llevado a cabo en el último cuarto de siglo.

Don Juan Carlos de Borbón y su esposa, que habían depositado esta mañana la rama del árbol sagrado en el santuario sintoísta de Ise, visitaron después detenidamente los gigantes criaderos de perlas de la isla Shinju, propiedad de Mikimoto, que consiguió la primera perla cultivada del mundo el 11 de julio de 1893. Su nieto hizo los honores a los Príncipes de España, mostrándoles de buceo, realizada por un grupo de mujeres. Como es sabido, las perlas cultivadas

PASA A LA PAGINA 2

## DESPLIEGUE POLICIAL EN VIZCAYA EN BUSCA DE LOS SECUESTRADORES

Lorenzo Zabala sigue descansando

No hubo relación entre los obreros de la factoría y la ETA

**BILBAO, 23.** (Servicio especial de CIFRA).—Después de liberado don Lorenzo Zabala de su secuestro por elementos de la E. T. A., sigue en torno a su domicilio la presencia de informadores, policías y curiosos.

Los trabajadores de «Precicontrol» han condenado el secuestro. «La Policía ha comprobado palpablemente que no ha existido la menor relación entre los obreros y los secuestradores.

También afirmó que los obreros no se han aprovechado en absoluto de la triste circunstancia del secuestro», dijo poco después el padre Félix Vergara a los informadores. Por su parte, los miembros que a sí mismo se

PASA A LA PAGINA 2

**AUTOMOVILES**  
**Querrero**  
 ¡¡COCHES PARA TODOS!!  
 NACIONALES-EXTRANJEROS  
 DEPORTIVOS-FAMILIARES  
 TODAS ECONOMIAS  
 ADMITIMOS CAMBIOS  
 FACILIDADES DE PAGO  
 MAXIMAS GARANTIAS  
 ...  
 MORAL DE LA MAGDALENA, 11.  
 TLF. 226405 GRANADA

**ELIJA SU ELECTRODOMESTICO ENTRE LAS PRINCIPALES MARCAS NACIONALES Y DE IMPORTACION**  
 Con nuestros precios especiales VISITENOS EN MESONES  
**sanchez**  
 LA BOUTIQUE DE LOS ELECTRODOMESTICOS

**-VIDA JUDICIAL-**

Señalamientos para hoy:

Sala de lo Civil:

Jugado de Granada. Núm. 5. Pleito número 112. Objeto, acción negatoria. Apelante, don José Muñoz Peña; apelada, doña Angeles Robles Morón Procuradores, señores Ceres Contreras y Herrero Lizana. Ponente, señor Camacho. Secretaria del señor Navarro.

Juzgado de Jaén. Rollo núm. 1.237. Sobre reivindicación del castillo y murallas denominado «La Mota», de Alcalá la Real. Apelado, ministerio de Hacienda y Dirección General del Patrimonio del Estado. Apelante, el Ayuntamiento de Alcalá la Real. Señor abogado del Estado. Procurador, señor Domínguez. Secretaria del señor López Llamas

Sala de lo Criminal:

Juzgado de Granada núm. 1. Delito, falsedad y estafa. Procesado, Rafael G. L. Abogado, señor Romero López. Procurador, señor Rico Aparicio. Ponente, señor Beltrán Aledo. Secretaria del señor Fernández Cuevas Pérez.

**MAS SOBRE EL SECUESTRO**

VIENE DE LA PAGINA PRIMERA

calificaron representantes de los trabajadores en conflicto, elegidos en votación secreta, manifestaron «que no habían hecho caso alguno de las condiciones impuestas por la E. T. A. para la liberación de Lorenzo Zabala».

Con ello y la solución del conflicto laboral por negociación entre la empresa y los trabajadores despedidos, la organización separatista se veía privada del propósito de politizar en su provecho el conflicto de «Precicontrol».

**RUMORES Y SILENCIO**

«Es rotundamente falso que mi padre haya sido liberado en las cercanías de París», decía Patricio Zabala, el hijo mayor del secuestrado, horas después de extenderse por todo el mundo la noticia de la liberación de Lorenzo Zabala. Por su parte, la esposa declaraba: «No sabemos nada y, desde luego, no he ido a ninguna parte a buscar a mi marido», aludiendo a la salida que había hecho a media tarde, con destino no conocido. Durante toda la tarde, sin embargo, siguieron circulando rumores.

Personas que decían conocer muy bien al secuestrado dijeron «haberle visto, en el interior de un coche, entre seis y media y siete».

Tampoco se confirmó una llamada telefónica anónima a la cafetería «Chalcha», que solía frecuentar Lorenzo Zabala, anunciando su liberación.

El sábado 22 el silencio más absoluto siguió a la oleada de rumores del día anterior. Durante todo el día, la familia Zabala no abandonó su domicilio de la calle Idabarreta, de Eibar, en cuya puerta permanecieron cuatro inspectores de la Policía y un guardia de la Policía Armada. Los informadores no tuvieron acceso al domicilio y un miembro de la familia dijo que la señora de Lorenzo Zabala, que la tarde anterior parecía más optimista, era presa del gran nerviosismo propio del caso. A última hora de la tarde, los trabajadores de «Precicontrol», que no asistieron a la empresa por ser sábado y día de descanso en la misma, hicieron un llamamiento a los secuestradores, a través de los medios de difusión, para que liberasen al secuestrado.—(Cifra.)

**EL SEÑOR ZABALA DESCANSA**

EIBAR (Gulpuzcoa), 23.—«El señor Zabala continúa todavía descansando», ha manifestado a «Cifra», a mediados de hoy, un familiar del industrial que durante ochenta y cinco horas permaneció secuestrado.

Según el mismo familiar, «anoche nos acostamos todos muy tarde. Nada más conocer la noticia comenzaron a llegar a casa numerosos familiares y amigos y permanecimos hasta muy tarde con él, comentando lo ocurrido estos días.»

A las doce menos cuarto Lorenzo Zabala continuaba descansando y, por el momento, no se sabe cuáles serán sus proyectos para hoy. (Cifra.)

**OPERACION POLICIAL**

BILBAO, 23.—Una amplia operación policial se ha montado por toda la provincia de Vizcaya, en busca de los secuestradores del señor Zabala.

Concretamente, en Elorrieta, a la salida de Bilbao con dirección a Las Arenas, todos los coches son detenidos para pedir la documentación a sus ocupantes e incluso se anotan los números de las matrículas.

Esto mismo se está haciendo por otros puntos de la provincia.

Por el momento, en la mañana de hoy no ha sido posible obtener declaración oficial alguna por parte de las autoridades. (Cifra.)

**HA MUERTO EL ALMIRANTE NUÑEZ**

Tenía setenta años y fue el último gobernador de los territorios de Guinea y Fernando Poo

MADRID, 23.—A los 70 años de edad ha fallecido en la madrugada de hoy, en el hospital general militar, el almirante de la Armada Francisco Nuñez Rodríguez.

El almirante Nuñez Rodríguez había nacido en 1902 en El Ferrol del Caudillo. A los 16 años ingresó en la Escuela Naval Militar de San Fernando, en Cádiz, y desde entonces su vida fue una completa dedicación a la Marina española.

Hizo la campaña de Africa embarcado en los cañoneros «Lauria», «Extremadura» y otros buques de la Armada. El 18 de julio de 1936, siendo comandante de la base naval de La Graña, en El Ferrol del Caudillo, se hizo con ella a pesar de la fuerte resistencia de los amotinados, sumándose eficazmente con este acto al Alzamiento Nacional.

En el transcurso de la guerra realizó continuas misiones de combate a bordo del destructor «Velasco», del que era comandante. Por sus misio-

nes y méritos le fue concedida la medalla naval individual y la medalla de oro de salvamento de neofragos.

Terminada la guerra se le encomendó el mando de la flotilla de submarinos, de donde pasó a ser gobernador general de los territorios de Guinea Continental y Fernando Poo, siendo el último gobernador general de dichos territorios.

Al ascender a vicealmirante fue nombrado director general de Material del ministerio de Marina. Ascendido a almirante fue nombrado capitán general del Departamento Marítimo del Ferrol.

Estaba en posesión de las grandes cruces del Mérito al Orden Civil, Mérito Militar, Mérito Naval, Mérito Aeronáutico, Mérito de Africa y Gran Cruz de Cisneros. Era hijo predilecto de El Ferrol del Caudillo y de la provincia de La Coruña.—(Cifra.)

**CIENTIFICOS BRITANICOS EXAMINAN EL LUGAR DONDE SE HUNDIO EL "GERMANIA"**

EL BUQUE ESPAÑOL LLEVABA PRODUCTOS QUIMICOS QUE PUEDEN SER PELIGROSOS

LONDRES, 23.—Sin anunciarlo públicamente el Gobierno británico ha enviado dos buques y un equipo de científicos al lugar en que se encuentra el casco hundido del buque español «Germania», en cuyo interior todavía se encuentran 2.800 cilindros conteniendo productos químicos peligrosos, para investigar los posibles efectos en la fauna marina, según afirma el «Sunday Telegraph» de hoy, en una noticia firmada por John Owen.

El «Germania», que el pasado mes de diciembre se hundió tras sufrir un incendio, en un punto situado a unas 75 millas marinas del suroeste de Fowey (Cornualles) transportaba un cargamento de bidones conteniendo productos químicos, algunos de ellos altamente peligrosos, y cuya aparición en las playas del suroeste de Inglaterra causó gran alarma a las autoridades.

A bordo del «Clione», de 495 toneladas y del «Corella», que desplaza 459, los científicos pertenecientes al Departamento de Agricultura y Pesquerías, recogerán muestras de agua,

peces y plactón, para enviar a los laboratorios, donde se determinará el grado de contaminación causado por el cargamento del «Germania».

A mediados de la presente semana el Consejo de Investigaciones del medio ambiente enviará otro buque, el «Sarsia», de 319 toneladas perteneciente a la Asociación de Biología Marina, que anteriormente había anunciado su propósito de llevar a cabo una investigación independiente. (Efe.)

**LOS PRINCPES DE ESPAÑA, EN OSAKA**

VIENE DE LA PAGINA PRIMERA

constituyen una de las principales exportaciones del país, contando con mercados en todo el mundo.

La bandera española ondea estos días en todos los edificios y lugares visitados por sus Altezas. Los Príncipes, huéspedes oficiales del emperador Hirohito, reciben constantes muestras de cariño en todas partes. Y el nombre de España y de sus Príncipes puede leerse a diario en los principales periódicos de este gran país. (Efe.)

**DISTINCION DE MANISES AL PRINCIPE DE ESPAÑA**

MANISES (Valencia), 23.—La máxima distinción de Manises, el «Plato mayor de artesanía», ha sido concedido al Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, según acuerdo adoptado en el último pleno de la Corporación municipal.

Es la segunda vez que Manises otorga una distinción de esta clase. La primera fue entregada al Jefe del Estado, el 27 de junio de 1970.

Asimismo la Corporación municipal acordó dedicar una calle de la ciudad a los Príncipes de España.

El «Plato mayor de artesanía» consiste en una pieza de cerámica de 45 centímetros de diámetro, reproducción del «Plat brase» (Plato braser), estilo hispano-árabe del siglo XV, con decoración documentada en las pinturas de la época.

Esta pieza fue adoptada como máxima distinción de la ciudad de Manises en noviembre de 1964. (Cifra.)

**PABLO VI HABLO SOBRE ECUMENISMO**

«En nuestros propósitos de reconciliación, queremos fundar una comunión nueva», dijo el Papa

CIUDAD DEL VATICANO, 23.—«No son sueños, son gracias que suplicamos a Dios», dijo el Papa Pablo VI esta mañana, al hablar de la unión de los cristianos a los fieles congregados en la plaza de San Pedro para el habitual rezo del «Angelus».

El Papa había comenzado su alocución aludiendo a la semana de oración por la unidad de los cristianos que la Iglesia está celebrando. «En nuestros propósitos de reconciliación y de amor —dijo Pablo VI— queremos fundar una comunión nueva, capaz de resolver las antiguas controversias, los cismas cristalizados, las cuestiones de prestigio en una fraternidad sincera, compaginada por un ministerio de humilde servicio y de auténtica potestad dispensadora de los misterios de la palabra y de la gracia propios de la economía evangelizadora».

«No es cierto que la causa del ecumenismo esté ahora detenida —continuó Pablo VI— quizás la de un superficial ecumenismo sentimental, o más bien de un imposible sincretismo, que intenta resolver las cuestiones importantes dadas por Cristo en el mundo, descuidando las reales exigencias de la verdadera fe y de la comunión efectiva, pero no la del ecumenismo fundada en el estudio sincero y en la oración común. Esto, por gracia de Dios, camina y progresa, y marca etapas muy consoladoras».

El Santo Padre concluyó expresando su satisfacción por la visita que le hará mañana el arzobispo ortodoxo M<sup>on</sup>ton de Calcedonia, al frente de una delegación del patriarcado de Constantinopla, que asistirá a una celebración de plegarias presidida por Pablo VI en la basílica de San Juan de Letrán.—(Cifra.)

Mejor con un libro



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

**Don Mateo Navarro González**

Que falleció en el día de ayer, a los 80 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su director espiritual, reverendo padre Justo Galán; sus desconsolada esposa, doña Amalia Alcarria González; sus hijos, don Francisco Navarro Pelayo, don Miguel, don José, don Mateo y don Jesús Navarro Alcarria; hermanos, don José Navarro González y doña Dolores Navarro Morillas; hermanos, hijos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y le ruegan una ración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver que tendrá lugar (D. m.), hoy, a las CUATRO de la tarde, desde su domicilio, San Miguel Alta, núm. 35, hasta la iglesia parroquial de la Magdalena, en donde se oficiará la misa de «corpore insepulto» por cuyos favores les quedarán agradecidos.

Granada, 24 de enero de 1972



Rogad a Dios en caridad por el alma de la señora

**Doña Amalia García Galdeano**

(VIUDA DE ALCALA)

QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 68 AÑOS DE EDAD, CONFORTADA CON LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su director espiritual, reverendo padre Antonio Rubio (Agustino); sus hijos, doña María Rosario y don Francisco Alcalá García; hijos políticos, don Antonio Sánchez Rodríguez de Aumente y doña María Teresa López Sánchez; hermanos, doña Carmen, don José y doña Angustias García Galdeano; hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia,

SUPLICAN una oración por su alma y comunican a sus amistades que el entierro se verificará hoy, a las ONCE, desde su domicilio, calle Cetti Merien, núm. 10, hasta la iglesia parroquial de Santa Ana, en donde se oficiará el funeral de «corpore insepulto», por cuya asistencia les quedarán agradecidos.

Granada, 24 de enero de 1972

Funer. Moral - P. Universidad - Telf. 221746



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

**DON IGNACIO RUZ GUTIERREZ**

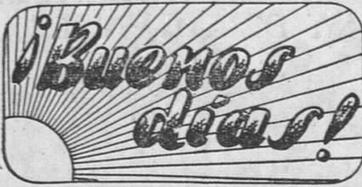
QUE FALLECIO EL DIA 23 DE ENERO DE 1972, A LOS 84 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su director espiritual; su desconsolada esposa, doña Carmen Ros Alcalde; sus hijos, don Manuel, doña Carmen, doña María Luisa, doña Angustias, don Ignacio y doña Encarnación Ruz Ros; hijos políticos, don Manuel Sánchez Rodríguez, don Jesús Lizarán Gómez, don José Prieto Amigo, doña Carmen Jurado Ortiz y doña Josefa Megías Ruiz; hermanos, doña Modesta y don Plácido Ruz Gutiérrez; nietos, sobrinos, primos y demás familia,

PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las DOS de la tarde, desde su domicilio, Rivera del Gemil, 13 (carretera de la Sierra), hasta la iglesia parroquial de Montserrat, en donde se oficiará la misa de «corpore insepulto» por cuyos favores les quedarán agradecidos.

Granada, 24 de enero de 1972



• ¡Al fin se quebró la racha! Después de varios domingos lluviosos y muchas excursiones frustradas, el sol quiso aliarse con la festividad y los granadinos gozaron ayer de un día espléndido. Aunque el clima fue bastante fresquito —no en vano estamos en pleno invierno— la verdad es que el clásico paseo matinal de cada domingo se vio revestido de los máximos honores. Y hablamos de la matinal dominical porque ya la tarde fue otro cantar. Al filo de las siete, de forma súbita y por súbita sorpresiva, se dejaron ver algunas gotitas de agua nieve y hubo que echar mano del paraguas. Y es que enero, amigos, no se resignó a ver pasar un domingo con el sol como único testigo. Sigue fiel a su línea revoltosa y ayer tuvo esta pequeña "laguna". De todas formas, el día fue de los que entran muy pocos en el lote y los excursionistas bien que lo agradecieron. Porque excursionistas hubo para todos los gustos. Granada al menos se quedó pero que muy clarita. Tanto que daba gusto pasear por las calles.

• Quien se llevó la palma en materia de excursiones fue el fútbol que, una vez más, arrastró tras de sí a varios miles de granadinos. Pocos utilitarios se vieron en la ciudad y esto es señal inequívoca de que los más optaron por acercarse a la vecina Málaga donde nuestro Granada tenía que dirimir un nuevo partido del campeonato liguero. Un partido nada más y nada menos de los llamados de la "máxima rivalidad". Sin tratar de parecer adivinos diremos que se acercarían a los tres mil los granadinos viajeros. Los mismos que, excepción hecha de los que nada tienen que ver con el deporte rey y aprovechan estas salidas para hacer turismo, volvieron un tanto cabizbajos por la victoria de los malagueños. Está visto que nuestro equipo no tiene este año la suerte de cara. Perdieron en Córdoba y ahora han vuelto a perder en la capital de la Costa del Sol. Habrá que ir pensando en conceder condecoraciones a los sufridos seguidores rojiblancos.

• Tampoco se quedó "manca" Sierra Nevada a la hora de arrebatar efectivos a la ciudad. Como el día era propicio y la carretera estaba expedita, los amantes de las cumbres se dieron su habitual escapadita y, lo que es aún mejor, se atracaron de nieve. En Pradollano, Borreguilles y las pistas del Universitario la animación fue de gala y en los establecimientos serranos se sirvieron comidas y aperitivos a granel, como suele decirse. Sierra Nevada, la gentil estación invernal del Sur de España, la del sol y otros etéreas, está de moda. Tan de moda que podemos afirmar sin riesgo a equivocarnos que se ha quedado chica. ¿Quién ponía en duda el fenómeno turístico de Sierra Nevada...?

• La semana que dejamos atrás no ha sido extremadamente ambiciosa informativamente hablando, pero ha tenido, sin embargo, muchos motivos que comentar. De entre ellos el más ruidoso —por la forma en que se prodigó el tema— ha sido el cartel anunciador de la Semana Santa granadina que, a los citados comentarios nos referimos, no ha merecido el beneplácito de los granadinos. El cartel, efectivamente, deja mucho que desear. No es ni con mucho lo esperado y estamos convencidos que hubiera sido más feliz hacer uso de una buena fotografía. Aunque no es nuestra intención rizar el rizo, hemos de decir que compartimos la opinión de todos los que califican este reclamo como poco afortunado que, dicho sea de paso, son los más.

• Por cierto que esta semana que hoy comentamos se inició con un fuerte vendaval acompañado de nieve y granizos. Como recordarán el último fin de semana fue bastante duro climatológicamente, con grandes nevadas que no sintieron el menor respeto por aquellas zonas de climas suaves. Y como el tan traído y llevado factor climatológico estaba en sus trece, el lunes llegó el mencionado vendaval que tuvo consecuencias graves en la vega granadina, sobre todo en Orgiva, donde se mantuvo durante veinticuatro horas y dió al traste con muchos olivos y con la economía de muchos modestos agricultores.

• Otros temas están más cerca de esa parcela privilegiada de las realidades ciudadanas. Numerosas futuras obras han ocupado un primerísimo plano de la actualidad granadina y hay que hacer incapié en que todas ellas nos han llegado revestidas de la máxima importancia. Cuanto menos para el general mejoramiento de esta Granada nuestra que parece dispuesta a enterrar males. Como tales presuntas obras son muchas y el espacio comienza ya a escasear, dejaremos para mejor ocasión todo tipo de comentario. Solo diremos que Granada está viva, muy viva y que 1972, sobre el que pesa ya la experiencia de casi un mes —el de la penosa cuesta para ser más exactos— parece dispuesto a traernos muchas cosas sumamente interesantes. No debemos olvidar aquello de "año de nieves, año de bienes". Y las nieves, como todos ustedes saben, ya pasaron por Granada.—M. P.

# LA CALLE TAMBIEN CUENTA

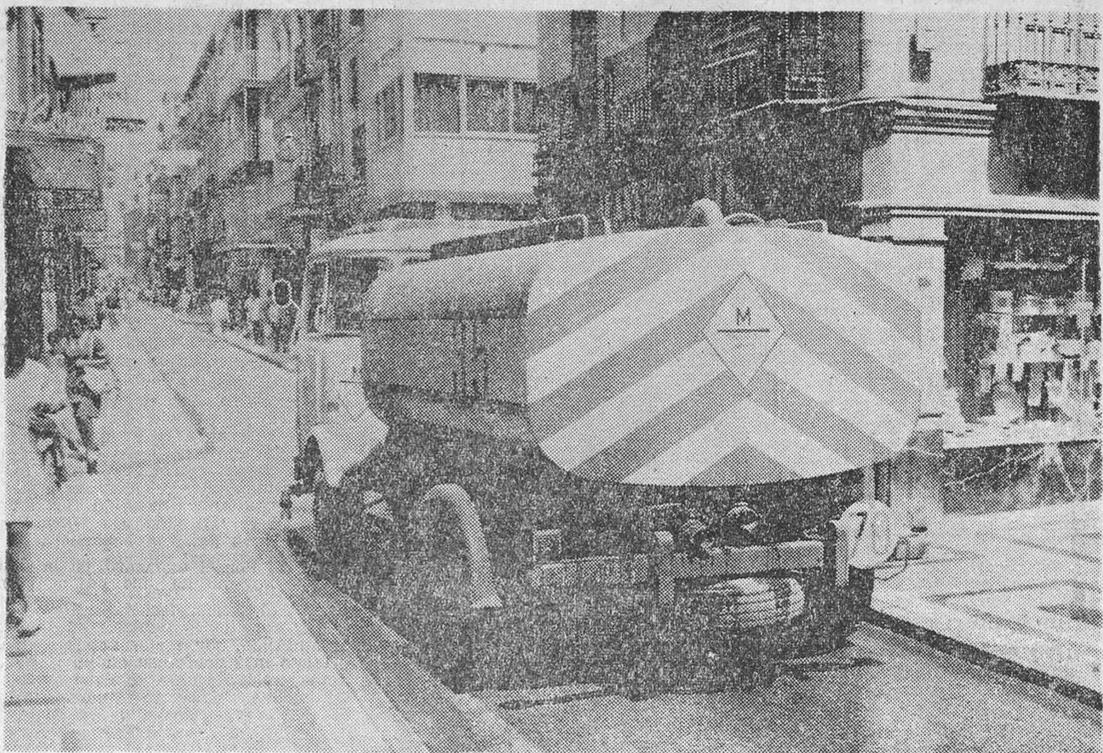
Los granadinos tenemos fama de ser un poco complicados, un poco difíciles. Uno, naturalmente, no cree que seamos ni peor ni mejor que los demás humanos. Y si nos apuran, diremos que mucho nos tememos pequeños a veces de bonachones. Solemos conformarnos con poco y nuestra agudeza crítica —que la tenemos, como buenos andaluces— suele estar siempre al servicio de las cosas intrascendentes. Para demostrar todo esto y apartándonos un tanto de nuestra línea habitual, hoy vamos a conocer parte de ese mundo anónimo de la calle. Saber qué opina el granadino, cómo reacciona ante algunas deficiencias estrictamente ciudadanas, qué piensa de todo aquello que, de forma directa o indirecta, les afecta como granadinos y moradores de una ciudad tan singular como la nuestra. La calle, lector, hablará hoy por nosotros.

Ultimamente teníamos olvidado el tema tráfico y a fuer de sinceros tenemos que decir que tal olvido resulta un mucho consolador, pues supone que en tan delicada materia muchas de aquellas cosas que en otro tiempo merecieron los honores de la actualidad —entiéndase comentarios acalorados— están ahora a la sombra de algunos logros muy interesantes. De todas formas, y a juzgar por lo que nos comentaron varios profesionales del volante, aún queda mucho por hacer y, lo que es más grave, muchas multas por imponer. Según la calle, en Granada, o más exactamente en la Granada automovilística, no se ha hecho todavía bueno aquello de "Piense en los demás". Sigue habiendo anarquía a la hora de los aparcamientos y zonas que se vislumbran como eficaces remedios para las aglomeraciones, se están malogrando por ese vicio tan generalizado de dejar el coche de cualquier forma y en los lugares más inoportunos. Ni que decir tiene que la calle ha sido discreta y no ha querido echar más leña al fuego argumentando otros males que se dejan sentir en nuestra ciudad referidos al tráfico.

También hemos conocido algunas cositas relacionadas con otros temas candentes. Con respecto a los barrios, que son la sal y pimienta de los comentarios callejeros, tenemos que decir que nos ha

algún día no muy lejano se liberarán de esa ingrata tarea diaria de que poco a poco se están considerando betún a sus zapatos y andar de puntillas, aparte claro está, de recambiar de vez en cuando las pi-

da merece. "Falta luz en Granada —nos han dicho—. Luz en el centro y en las afueras—. Pero afortunadamente —apuntan— tenemos comercio y el comercio suplente en muchos casos el déficit de flui-



sorprendido la postura de los granadinos. Pese al barro, a la intransitabilidad de la mayoría de las calles y la deficiencia de luz, nuestros confidentes poseen eso tan importante que se llama esperanza. Esperanza, sí señor, de que

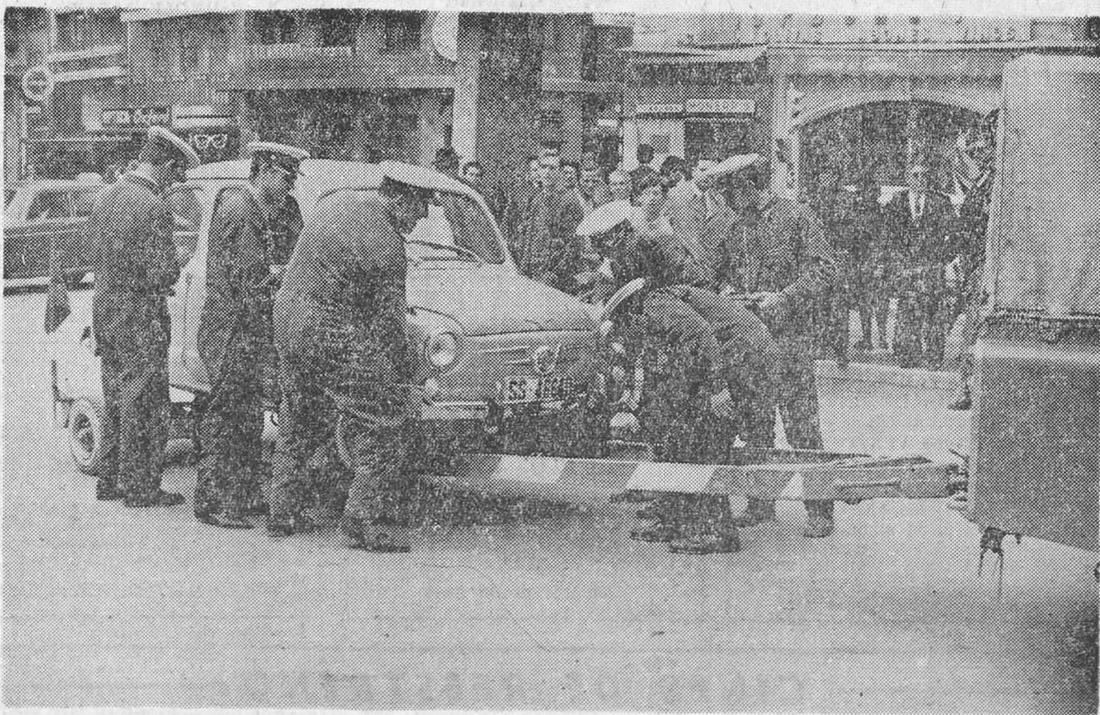
las a la linterna. El granadino siguiendo muchas cosas y confía en que pronto las mejoras se asomarán a los extraordinarios. Y vamos con el fluido eléctrico que, en opinión de los más, no es todo lo "esplendoroso" que Grana-

do. Vistas algunas ciudades, Granada está en una línea discreta. Vistas otras, Granada está mal iluminada. La calle, como verán, no es muy exigente, aunque no deja de lamentar —esta es otra cuestión— que lugares de gran encanto, pintorescos, muy granadinos, palidezcan con la noche y pierdan mucho de su poder de atracción. Y es que el Granada, tantas veces calificado de indiferente, se preocupa, como buen ciudadano, del maquillaje de la ciudad. Porque Granada, como cualquier guapa moza, también necesita de arreglos.

En la calle se habla igualmente de limpieza viaria. La basura nunca ha sido buena propagandista y mucho menos puede serlo en una ciudad que, como la nuestra, es turística por excelencia. Sin embargo, los comentarios que nos han llegado son en cierto modo optimistas. El granadino no ignora que el servicio está mejorando y ha mostrado su complacencia por la incorporación de nuevos medios que están colmando magníficamente en la mejor limpieza de la urbe. De todas formas, hemos de decir que algunos no están conformes con los amontonamientos que se prolongan en la calle más tiempo del debido. Como tampoco lo están con la actitud de algunos ciudadanos que siguen empeñados en ignorar las papeleras y se sirven de cualquier lugar para depositar todo aquello que les sobra en los bolsillos.

Así, a grandes rasgos, opina la calle. Diríamos que una parte de la calle, toda vez que la otra parte —de la que nos ocuparemos otro día— es menos optimista. Moderadamente menos optimista.

MARTINEZ PEREA



## EXCELENTISIMO AYUNTAMIENTO DE GRANADA

SECRETARIA GENERAL (NEGOCIADO DE FIESTAS)

CONCURSO DE MODELOS PARA ELEGIR CARTEL ANUNCIADOR DE LAS FIESTAS DE CORPUS 1972

Hasta las trece horas del día veintiséis de febrero de mil novecientos setenta y dos, se admiten en el Negociado de Fiestas de la Secretaría Municipal modelos que opten al Concurso convocado por la Comisión Municipal Permanente para elegir el Cartel anunciador de las Fiestas de Corpus de 1972. Las condiciones del Concurso pueden examinarse en el tablón de anuncios de la Casa Consistorial y Negociado de referencia.

# ROMY SCHNEIDER SE SINCERA

«NUNCA HE SIDO TAN FELIZ COMO AHORA CON MI MARIDO»

«PARA MI EL PAPEL DE MADRE ES MAS IMPORTANTE QUE TODOS LOS DEMAS»

Esa actriz austriaca de singular belleza que se llama Romy Schneider, me informa que le quedan sólo dos buenos años.

Estuvimos almorzando en Mayfair, y sin temor a exagerar, me permito decir que jamás la vi más bella ni más juvenil, ni en la pantalla ni fuera de ella. Así que le dije que seguramente estaba bromeando.

«No, nada de eso. Es cierto lo que digo», me contestó. «No me gusta mentir sobre la edad. ¿Por qué? Tengo 32 años. Algo mayorcita ya. Creo que los mejores años están alrededor de los 25, por lo menos para una actriz. Dentro de poco seré una mujer madura. ¿Y sabe lo que va a ocurrir? Dejaré el cine para dedicarme al teatro. Seré una verdadera actriz. Aunque debo confesar que mi carrera ha ido muy bien en esos últimos dos años.»

«Acabo de rodar "Trotzky", con Richard Burton, y bajo la dirección de Joseph Losey. Tengo la posibilidad de hacer otra película con él, y una con el gran director español Buñuel. Quizá, también, si todo va como me lo imagino, una película con Visconti so-

bre el rey de Baviera. Y después —ella sonrió— "me tomaré unas largas vacaciones para tener otro bebé. Es lo que más deseo por ahora".

Romy, casada con Harry Meyen, un director teatral alemán, vive en Hamburgo, y es madre de David, de cuatro años.

**CARRERA**

«Cuando nació mi hijo, dejé de trabajar durante dos años. Era un riesgo, porque por entonces las cosas no iban muy bien para mí. Había hecho una serie de malas películas en América, y hubo un momento en que pen-



sé en dejarlo todo. Dos años es mucho tiempo, particularmente cuando no se es una gran estrella. El público olvida.

«Pero tenía que hacerlo. Para mí, el papel de madre es más importante que cualquier otro. Quería quedarme en casa con mi bebé. Afortunadamente, cuando volví a trabajar, las cosas empezaron a mejorar, y mi carrera comenzó de nuevo.»

«Creo —seguía ella— que si estuvie-

ra viviendo en los años treinta, o a principios de los cuarenta —como actriz, quiero decir— ahora sería una super-estrella. Pero aquellos tiempos, el glorioso Hollywood, están pasados de moda. Sólo quedan unos pocos nombres verdaderamente grandes. Dígame, ¿quién podría ocupar el puesto de una, digamos, Greta Garbo?

**ROMANTICA**

«Es triste, porque soy muy sentimental, cuando hablo de la magia de Hollywood. Supongo que es porque muy dentro, soy una romántica incurable.»

Sé que la gente no me ve así. Dicen que soy fría y dura. Pero no es cierto. Me echo a llorar cuando veo una película triste.

Pero le diga una cosa: si tuviera que elegir entre ser una gran estrella de Hollywood y la vida que llevo ahora con Harry en Hamburgo, preferiría dejar las cosas exactamente como están ahora.

Es divertido tener una gran piscina y un coche de lujo azul pálido, y también lo es cuando la gente te persigue en la calle. Pero eso no tiene nada que ver con la realidad... Odio la superficialidad del cine, todo es tan falso.

Cuando tenía 18 años, me llamó Walt Disney. Por entonces estaba yo en Alemania, y recuerdo la impresión que me produjo su carta. Me fui a Hollywood con mi madre, y cuando llegué a los Estudios Disney, tuve que hacer un "test" ante las cámaras.

Me vestían con un traje regional austriaco, como si yo fuera Heidi, y me colocaron un fondo de montañas pintadas.

Era demasiado humillante. Me marché de Hollywood, y de América, y volví a casa. Por lo menos ahora todas esas tonterías han terminado. Ahora es posible tomar en serio el trabajo, y también te permiten ser inteligente.

**VIDA PRIVADA**

«Desde luego, tu vida privada nunca lo es tanto como desearías (su viaje con Alain Delon hace diez años dio que hablar a la Prensa durante mucho tiempo), pero eso es un riesgo que debes correr. De todas formas, no me quejo.»

Creo que nunca he sido tan feliz como ahora. Mi vida con Harry no podría ser mejor, y probablemente un día haremos una película juntos, en Alemania. Nunca he trabajado con él, así que sería interesante ver cómo nos arreglamos profesionalmente.

«He sentido la cabeza», dijo ella. «He crecido, soy mejor actriz ahora, y tengo más confianza en mí misma. Como actriz de cine, sólo me quedan un par de buenos años, pero aparte de eso, la vida acaba de comenzar.»

## HEREDARA LA FORTUNA DE CHEVALIER



Maurice Chevalier con la actriz Odette Melier, en los Campos Elíseos, de París, durante una de las últimas apariciones en público de Chevalier. Odette, según se informa, será la heredera de la fortuna del famoso cantante

### AHORA PUEDE USTED PAGAR SU AUTOMOVIL EN CIENT MESES

SIN ENTRADA	SIN FIADOR
EJEMPLOS:	
SEAT 600-E	1.165 Ptas. al mes
RENAULT R-8	1.762 Ptas. al mes
SIMCA 1.000	1.732 Ptas. al mes
CITROEN C-8	1.745 Ptas. al mes

INFORMESE EN:

### SURAUTO

Calle Cibeles, 4-1.º-A (Colindante a Neptuno) - GRANADA

273 corresponsales distribuyen HOJA DEL LUNES (periódico editado por la Asociación de la Prensa de Granada), en las principales ciudades y pueblos de Granada, Jaén, Málaga, Córdoba y Almería.

# CINE

«LA NOVIA ENSANGRENTADA» La actriz británica Alexandra Bastedo es la principal intérprete de la

película «La novia ensangrentada... que dirige Vicente Aranda. También figuran en el reparto Simón Andreu, Maribel Martín y Dean Selmier.

Alexandra Bastedo, que alcanzó notable popularidad como intérprete femenina de la serie de televisión «Los invencibles de Nemesis», vino a España hace unos años para intervenir en la coproducción hispano-norteamericana «Tibetana», junto a Pernell Roberts y Julián Mateos.

**«EL GRITO»**

«El grito» será el título de la coproducción hispano-italiana, con la que debutó como realizador Francisco Lara, que, hasta ahora, había desempeñado en el cine diversos puestos dentro del campo de la producción y el guión.

La nueva película —sobre un tema de «suspense»— será protagonizada en sus primeros papeles por Analia Gade, Evelin Stewart, Eduardo Fajardo, Franco Fantasia y Andrés Resino.

**VIENE VINCENT PRICE**

El veterano actor norteamericano Vincent Price volverá a España para protagonizar un nuevo episodio cinematográfico personificando al «Doctor Phibes». La producción será dirigida, posiblemente, por Sidnet Hayer y llevará el título de «Doctor Phibes, Rises Again». El primer episodio en torno a este personaje fue presentado en la pasada edición de la semana internacional de cine de teatro de Sitges.

**«UNA EXTRAÑA ORQUIDEA»**

El director británico Anthony Ascot será el encargado de dirigir «Una extraña orquídea», producción de «suspense», netamente italiana, que se rodará a últimos de mes. Los protagonistas del filme serán Edwige Fenech y Mark Damon. Edwige Fenech acaba de protagonizar en España «Todos los colores de la oscuridad», otro tema de intriga que ha realizado Sergio Martino.

**PELICULA DE MARCO MASI**

El realizador cinematográfico Marco Masi ha iniciado el rodaje de su nueva producción, titulada provisionalmente «La herencia de Cain». Es un relato violento y dramático, en torno a unos personajes errantes. Los principales intérpretes de la película son Roy Millan, Sofia Kammará e Isarco Ravioli, res actrices.

**«LOA VUDU»**

Sobre un guión de Santiago Monda, el realizador Manuel Cano rueda la película «Loa vudu», un tema de intriga, cuya filmación se inició el pasado mes de noviembre. Los protagonistas son Alfredo Mayo, Fernando Sancho, Aldo Sambrell y Eva León.

## CINES DE ESTRENO

### ALIATAR

A LAS 5, 7, 9 y 11

¡GRAN ESTRENO!

Una realización de CLAUDE CHABROL en

STEPHANE AUDRAN

MICHEL BOUQUET

y FRANÇOISE PERIER

### AL ANOCHECER

Mayores 18 años - Eastmancolor

### CAPITOL

A LAS 5, 7, 9 y 11

¡EXITO SIN PRECEDENTES!

### JULIO CESAR

(EL CONQUISTADOR DE LAS GALIAS)

CAMERON MICHEL

DOMINIQUE WILMS

(Todos los públicos)

### GOYA

A las 5, 7, 9 y 11

### 4.ª SEMANA

Del gran estreno, récord de taquilla de la actual temporada

### LOVE STORY

Panorámica - Technicolor

La máxima expresión del cine de hoy

(Mayores de 18 años)

### GRANADA

Horario especial 5, 7:30 y 10:15

### ¡INOLVIDABLE!

Deleítense con el ballet de ADAN y EVA en TODD-AO, 70 m/m. Color que anteriormente usted no pudo contemplar en

### CAN-CAN

(Mayores de 18 años)

con SHIRLEY McLAINE ● FRANK SINATRA ● LOUIS JOURDAN y el inolvidable MAURICE CHEVALIER

### ISABEL LA CATOLICA

A LAS 5, 7, 9 y 11

2.ª SEMANA DE LA PELICULA MAS ESPERADA DE LA TEMPORADA

### ADIOS, CIGÜEÑA, ADIOS

Un filme de SUMMER

Eastmancolor - Mayores 18 años

### MADRIGAL

SU LOCAL • SU PROGRAMA

A las 5, 7, 9 y 11 • M. 18 años

4.ª SEMANA DE UN EXITO ARROLLADOR

### «ANONIMO VENECIANO»

Panavisión - Technicolor

★ FLORINDA BOLKAN ★

★ TONY MUSANTE ★

Una historia de amor, tierna y violenta, dulce y desesperada... Y una ciudad, Venecia, que muere, hundiéndose lentamente en el mar

### PALACIO DEL CINE

A LAS 5, 7, 9 y 11

¡EMOCIONANTE ESTRENO!!

### LA INVASION

### DE LOS BARBAROS

Technicolor 70 mm. TODD-AO

● LAURENCE HARVEY ● ORSON WELLES ● SYLVA KOSCINA

(Mayores de 18 años)

### REGIO

A LAS 5, 7, 9 y 11

¡ESPECTACULAR ESTRENO!

### ZEPPELIN

Technicolor

● MICHAEL YORK ● ELKE SOMMER

Todos los públicos

## ARTE Y ENSAYO

### PRINCIPE

— A las 5, 7, 9 y 11 —

¡HOY ULTIMO DIA!

### ARTHUR RUBINSTEIN

(El amor de la vida)

Esta película es solamente para los amantes de la buena música — TECHNOLOR —

### GRAN VIA

5, 7:30 y 10:15

¡Hoy y mañana últimos días! De la versión más sincera de la más famosa leyenda de amor,

### ROMEO Y JULIETA

por OLIVIA HUSSEY y LEONARD WHITING Technicolor • Mayores 18 años

Seguidamente: ¡Sensacional!

PARAMOUNT — presenta «BANDIDOS EN MILAN», Technicolor — (Mayores)

### ASTORIA

— Desde las 5 —

### SALARIO PARA MATAR

Technicolor • Mayores 18 años

### VICTORIA

Desde las 5, última a las 11

### ESTA NOCHE ME LANZO

LOLA FALANA Eastmancolor - Mayores 18 años

### ALHAMBRA

— Desde las 5 —

### También un sheriff necesita ayuda

Technicolor • Para todos

### Cartelera de

### ESPECTACULOS

# CONVOCADO EL TERCER PREMIO NACIONAL DE PERIODISMO "JOSE MARIA BUGELLA"

El tema para este año se referirá a las aportaciones de Granada a la Penibética

**PREMIO DE SETENTA Y CINCO MIL PESETAS Y UN ACCESIT DE VEINTICINCO MIL**

La Diputación estableció el premio nacional de Periodismo "José María Bugella" en el año 1970, con el fin de estimular el estudio y divulgación periodística de los grandes temas de interés para todos los habitantes de la provincia en cada momento. Con la misma finalidad convoca para el año 1972 el tercer premio nacional "José María Bugella", ajustando a las siguientes bases:

Primero.—El premio se concederá al mejor trabajo o conjunto de trabajos que aparezcan impresos en cual-

quier publicación periódica del país, que traten sobre el tema objeto de concurso en el año actual.

Segundo.—En el año 1972, la cuantía de este premio será de setenta y cinco mil pesetas (75.000 ptas.), concediéndose, además, un accésit de veinticinco mil pesetas (25.000 ptas.) para el trabajo que siga en calidad al premiado en primer lugar.

Tercero.—El tema del tercer premio "José María Bugella", para el año 1972, será: aportaciones de Granada a la Penibética.

Cuarta.—El género o forma de expresión literaria de los trabajos que aspiren a este premio serán los que el autor individual, o equipo constituido al efecto, consideren convenientes para desarrollar el tema en cuestión.

Quinta.—A este premio "José María Bugella" se podrá aspirar con trabajos publicados única y expresamente entre los días 1 de febrero y 31 de julio de 1972, ambos inclusive.

Sexta.—Los aspirantes al premio remitirán o entregarán personalmente en la Diputación provincial de Granada (Comisión de Bellas Artes y Turismo), un ejemplar completo de los números del periódico o revista en que se publicaron sus trabajos, y dos recortes de los mismos, antes de las 24 horas del día 14 de agosto de 1972.

Séptima.—El jurado del tercer premio nacional "José María Bugella" estará compuesto por los directores de los periódicos "Ideal", "Patria" y "Hoja del Lunes, de Granada"; el director de "El Faro", de Motril; don José Luis Castillo Rodríguez, premio "José María Bugella" de 1971; cinco diputados provinciales; y todos bajo la presidencia del de la Diputación.

Octava.—El fallo del premio se hará público antes del último domingo de septiembre del año actual; y el importe del mismo se hará efectivo en el pleno ordinario inmediato que celebre la Diputación provincial.

Novena.—Sobre la convocatoria del tercer premio "José María Bugella" no se mantendrá más correspondencia que la imprescindible para enviar ejemplares de la misma.

## HASTA EL DIA 26. PLAZO PARA LAS DECLARACIONES POR EL IMPUESTO DE TRAFICO DE EMPRESAS

Se impondrán multas a los que no declaren

La Oficina de Información de la Delegación de Hacienda nos envía, con ruego de publicación, la siguiente nota:

"Hasta el día 26 de este mes, inclusive, de manera improrrogable, y salvo aquellos señores contribuyentes que abonaron sus cuotas del Impuesto General de Tráfico de Empresas por el sistema de convenio, todos los demás —incluso aquellos que no tuvieron que realizar ingreso alguno de cuotas— habrán de presentar su "declaración-liquidación" o incurrirán en la multa de 500 pesetas que dispone la Ley General Tributaria. Declararán por todo el año 1971 aquellos contribuyentes que, incluidos en dicho gravamen, ingresaron por dicho impuesto, por todo el año de 1970, menos de 15.000 pesetas; comprenderá solamente el segundo semestre de 1971 si, por el ejercicio de 1970 ingresaron entre las 15.000 y 30.000 pesetas y, la declaración comprenderá sólo el último trimestre de 1971 cuando por 1970 ingresaron más de 30.000 pesetas. También serán comprensivas del último trimestre de 1971 aquellos contribuyentes que sujetos al impuesto se dieron de alta en su actividad durante el ejercicio de 1971 y que, en este primer año de ejercicio, se le advierte de que han declarado por trimestre al respaldo de su alta en licencia fiscal de Industrial.

Se reitera la obligación que todos los sujetos pasivos del indicado gravamen de Tráfico de Empresas tienen de declarar en evitación de multas. Las declaraciones —siempre que no sean negativas— podrán presentarse en Bancos y Caja de Ahorros, con el mismo efecto que si lo hicieran en la Sección de Caja de la Delegación.

Las declaraciones negativas —por no haber tenido actividad ni devengado, por tanto, el gravamen de tráfico— deberán de presentarse, en todo caso, en la Sección de Tráfico de Empresas de la Administración de Tributos de la Delegación de Hacienda."

DEBEMOS DOTAR A LOS INVALIDOS DE UNOS CONOCIMIENTOS QUE COMPENSEN SU LIMITACION

## Hoy, San Francisco de Sales, patrón de los periodistas

A las doce, solemne función religiosa en San Matías, y a las dos y media, almuerzo de confraternidad en el hotel Meliá

La Asociación de la Prensa celebrará hoy, lunes, festividad de San Francisco de Sales, Patrón de los periodistas, diversos actos.



A las doce de la mañana, misa armonizada en la iglesia imperial de San Matías, dándose a besar seguidamente la reliquia del Santo Patrón.

A las dos y media de la tarde, en el hotel Meliá, será ofrecido el tradicional

almuerzo de confraternidad, que será presidido por las primeras autoridades y al que asistirán, con los periodistas, especialmente invitados, los prestigiosos doctores del cuadro facultativo de la Asociación de la Prensa.

Mañana, martes, a la una y cuarto de la tarde, será oficiada en la iglesia de San Matías una misa de "réquiem" en sufragio de los periodistas granadinos fallecidos.

## CICLO «REFLEXIONES SOBRE LA FE», PARA SEXTO, C. O. U. Y JOVENES

Se inicia hoy, a las siete y media de la tarde, en el Centro Intercolegial (Marqués de Falces, 10) el ciclo de conferencias "Reflexiones sobre la fe", que se desarrollará de lunes a viernes. La programación del curso es la siguiente:

Lunes, 24: "El sentido de la vida", por don Leandro Sequeiros.

Martes, 25: "¿Por qué el cristianismo?", por don Pedro Gómez.

Miércoles, 26: "El cristianismo revelación de la libertad", por don Antonio Navas.

Jueves, 27: "Porqué creo en Jesucristo", por el padre José Godoy.

Viernes, 28: Mesa redonda con los cuatro profesores del curso.

El ciclo ofrece, además, la posibilidad de profundizar en el tema mediante reuniones que dirigirá don Antonio Navas.



Lunes, 24 de enero 1972

S. Francisco de Sales

CULTOS

Jubileo de las XL Horas.—Circular en la parroquia de San Ildefonso.

Adoración Nocturna.—En la capilla de la Misericordia, turno XXIV, San Antonio María Claret.

EL TIEMPO, SEGUN ARMILLA



Observatorio de Armilla.—Servicio Informativo de Prensa y Radio correspondiente al día de hoy. Temperaturas a las 8, 14 y 19 horas, 2,6 grados bajo cero, 6,8 y 4,8 grados. Presión en milímetros, 705, 704,6 y 703,9. Humedad relativa, 96, 44 y 52 por 100. Temperatura máxima, 7,6 grados, a las 16,50 horas. Temperatura mínima, 2,6 bajo cero, a las 7,50 horas. Temperatura media, 2,5 grados. Temperatura mínima junto al suelo (15 centímetros), 3,6 bajo cero. Recorrido del viento en 24 horas, 140 kilómetros. Velocidad máxima, 29 kilómetros, a las 18,15 horas. Dirección dominante del viento, Noroeste. El Sol sale a las 8,24 y se pone a las 18,30 horas. Pronóstico del tiempo: Cielo poco nuboso, vientos débiles del Norte con temperaturas bajas.

FARMACIAS DE GUARDIA



Hasta las once de la noche, las de Carrera del Genil, 5; Reyes Católicos, 12; Gran Vía, 57; San Jerónimo, 13; Alhóndiga, 25; Eivira, 10 (San Gil); Carril del Picón, 22; Placeta de Cauchiles (Albaicín) Avenida de Andalucía, 10; (Ronda, junto a Barreiros); Carretera de la Sierra, 28; Carretera de Dilar (Torre-mocha); Mulhacén, 25 (Figares), y Recogidas, 31.

Servicio nocturno.—Desde las once de la noche, las de Gani-vet, 3; Plaza San Isidro, 6; Jesús y María, 13; y Carretera de Dilar (Torre-mocha).

TELEFONOS URGENTES



Teléfonos para casos urgentes:

Bomberos...	233222
Casa de Socorro...	221363
Hospital Clínico...	231885
Hospital de San Juan de Dios...	223350
Policía Municipal...	221465
Guardia Civil...	231439
Policía Armada...	222863
Compañía Sevillana de Electricidad...	221465

## Marchó a Madrid el secretario nacional de la Juventud

El señor Antón Ayllón se reunió con los delegados provinciales de Málaga, Jaén, Almería y Granada

INFORMARON LOS JEFES CENTRAL DE LA O. J. E. Y DE SECCION DE COLEGIOS

El secretario nacional de la Juventud, don Manuel Antón Ayllón, presidió ayer una reunión, a la que asistieron los delegados provinciales de Málaga, don Manuel Jiménez; de Almería, don José Antonio Más; de Jaén, don Fernando Penco; y de Granada, don José Valentín Gordillo, así como los jefes de la O.J.E. y directores

Menores de las capitales mencionadas.

La reunión dio comienzo con unas palabras del secretario nacional de la Juventud, quien después de transmitir un saludo del delegado nacional, don Gabriel Cisneros, pasó a presentar un informe sobre las tareas realizadas por la Delegación nacional de la Juventud, el pasado año. A continuación se refirió a la línea de actuación que deben seguir las Delegaciones provinciales en el presente año, aludiendo también a los programas de actividades para realizar en años próximos.

A continuación pasó a informar el jefe central de la O.J.E., don Braulio Rodríguez Couceiro, quien hizo una detallada exposición de la planificación de las actividades y contenidos de la Organización Juvenil Española, subrayando principalmente los contenidos informativos de las actividades de la Organización.

Por último, don Juan Rodríguez Castuera, jefe de la Sección de Colegios de la Delegación nacional, informó sobre las actividades de su Sección y los proyectos que tienen previsto conseguir.

Al final se abrió un coloquio en el que se plantearon cuestiones propias de los departamentos y secciones.

El señor Antón Ayllón y los mandos nacionales que le acompañaban, emprendieron regreso a Madrid, a primeras horas de la tarde.

### ESPLENDIDOS PISOS

En Paseo de Ronda, en el Triunfo, en Pedro Antonio de Alarcón, en Carrera del Genil, en calle San Juan de Dios, en Plaza del Lavadero, y en otros muchos emplazamientos igualmente céntricos.

LIBRES TERMINADOS DESDE 350.000 PESETAS

FACILIDADES

LOCALES COMERCIALES

en Carrera del Genil, en Paseo de Ronda.

SEMI-SOTANOS

Mucha luz y ventilación, en Plaza del Lavadero.

**navarro plaza**  
AGENCIA INMOBILIARIA  
SAN MATIAS, 8

Teléfono 229789

273 corresponsales distribuyen HOJA DEL LUNES (periódico editado por la Asociación de la Prensa de Granada) en las principales ciudades y pueblos de Granada, Jaén, Málaga, Córdoba y Almería.

Yo... ya comparé y... Castellana elegí



## CONCURSO DE ANIS CASTELLANA

En el sorteo celebrado el pasado domingo, día 16 por RADIO MADRID, en el programa "CARRUSEL DEPORTIVO", los números de etiquetas de botellas con derecho a premio para

90 RELOJES BUSIAN

CABALLERO O SEÑORA, GARANTIZADOS, han sido

45.734 -- 25.734 Y 15.734 y todos los terminados en dichas cinco cifras.

VALEDEROS HASTA EL PROXIMO SABADO, INCLUSIVE

ANIS CASTELLANA el anís de España

PINTE AL OLEO

y acuarela cuadros, con nuestro curso en 36 lecciones.

30 ptas. lec. Curso completo, cond. especiales. Escribir:

METODO D. B. — Apartado 4.034 — MADRID

## PISTA DE HIELO

Las pistas de patinaje y hockey - dimensiones olímpicas 61 x 26 m. = 1.586 metros cuadrados, instaladas en el REAL MADRID y CLUB DE FUTBOL BARCELONA, fueron realizadas por la sociedad franco-española "Chaudronnerie de Charenton/CEIDSA".

Para cualquier consulta de pista de PATINAJE-HOCKEY o VELOCIDAD, CURLING, BOBSLEIGH, o diversión sobre HIELO o instalación frigorífica industrial, dirigirse al representante general CIA. COMERCIAL MEDITERRANEA, S. A., Avenida de José Antonio, 70. MADRID-13.

CRONICA SEMANAL DEL CAMPO

MADRID. DE DOMINGO A DOMINGO

# Ha quedado restablecida la normalidad vegetativa

- ◆ El Atlántico ha continuado enviando borrascas templadas sobre todo el país, altamente beneficiosas para los sembrados
- ◆ No hay contratiempos en la remolacha que queda por arrancar y se abre una fase favorable para aplicar los abonos de cobertera

La tierra de España peninsular está llegando a un punto de saturación de humedad, en virtud de que las borrascas, predominantemente atlánticas, no nos han dado respiro en casi todo lo que va de año. La cuenca del Duero, o dicho con más propiedad, el espacio castellano leonés, era el que menos se había beneficiado de las precipitaciones líquidas, y también el referido por las nevadas y los hielos. Para esas regiones, y a efectos de poner los sembrados en franquía, resulta apropiado, por el momento, el predominio de esas condiciones climatológicas. No obstante, seguían echándose de menos las lluvias propiamente dichas, para que el terreno recobrase el tempero o la sazón de que estaba necesitado. Esto se ha logrado a través de los primeros días de la semana que ahora concluye, como se ha conseguido también en Extremadura, en Andalucía, en la Mancha, en Aragón, por mencionar, agricolamente o cerealísticamente hablando, los campos comprendidos en los dos tercios inferiores de la Península, clasificados como de la "España seca".

**NORMALIDAD VEGETATIVA**

Abrigámbamos el temor de que la persistencia de las heladas redundara

se en daño de la remolacha azucarera en la zona donde continúan los trabajos de arranque, pero parece ser, según informes que nos han sido facilitados en medios competentes del sector, que no hay, en tal sentido, nada que lamentar. A lo sumo las consiguientes interrupciones, breves por otra parte, de aquella labor y del transporte de raíz a fábrica, pero sin que ello constituya tampoco riesgo de alargamiento de la campaña, que se sigue esperando pueda concluir dentro de un par de semanas, a menos que a las nubes les dé por jarrear, sin descanso, y sobrevengán los encharcamientos. Hasta ahora no hay tal, porque la sequedad del suelo era extraordinaria, con lo que ha absorbido y continúa absorbiendo cantidades de agua que, sin que se diese aquella circunstancia, estaría ya en zonas depresionarias a flor de tierra y alimentando los cauces naturales. Ese aspecto negativo, que el año pasado por estos mismos días tenía fiel expresión en el anegamiento de grandes superficies, no se ha manifestado aún, de manera que está reafirmando la normalidad vegetativa de modo natural, y fecha tras fecha, nuestros servicios especiales viene señalando cómo algunas siembras, que parecían perdidas, verdean primorosamente, con lo que se ha desistido de levantar las tierras donde se creía que se había malogrado el grano, para dedicarlas a otros cultivos de ciclo corto o de primavera. Esa transformación se aprecia lo mismo en el campo castellano que en el extremeño y en el andaluz, si bien hay que poner de relieve el buen abonado de sementera, que se realizó bajo el estímulo de la buena cosecha anterior, y que ha sido factor decisivo para la reactivación vegetal tan pronto como ha empezado a llover. Y así como en la campaña anterior, las grandes esorrentías arrastraron sustancias fertilizantes aplicadas al sembrar, en esta ocasión se han diluido, fijándose bien en el terreno, dada la manseadura con que, salvo raras excepciones, viene produciéndose los riesgos de las nubes. De esa manera, tales abonos están alcanzando todo su valor positivo.

**FERTILIZANTES**

Comienza ahora la campaña de fertilizantes de cobertura, que se abre en las regiones de ciclos más adelantados, por más templadas, y paulatinamente irá generalizándose en todo el territorio. Esa apertura se hace con signo favorable, dada las condiciones de suelo y clima de que acabamos de hacer mención. Y no podemos olvidar que el buen año agrícola anterior, de tan negativa evolución hasta los albores primaverales, tuvo el venturoso desenlace por la conjunción, que en el momento crítico, tuvieron las lluvias, el tono ambiental y la aplicación de nitrógenos que contribuyeron a "despabilar" a las plantas, y ponerlas en camino de desarrollo. Tampoco debe olvidarse que los campos que mejor reaccionaron fueron los que recibieron dosis adecuada de abonos de sementera, que dieron resistencia a la planta para soportar los embates climatológicos, y aquellos otros que recibieron los de cobertera, en cuyo empleo hubo una desgana inicial, y justificada, a causa del retraso en producirse el tiempo propicio. Hay mil y un testimonio, de los propios labradores, en el sentido de que, dentro de la bondad, realmente prodigiosa, del año cerea-

lista, se apreciaron notables diferencias entre los rendimientos de las fincas abonadas racionalmente, y aquellas otras que no lo fueron.

Parece que esa nueva experiencia, añadida a las obtenidas en campañas anteriores, ha promovido entre los agricultores —muy esperanzados con las aportaciones climatológicas de este singular enero— un fuerte movimiento preparatorio de acopio de fertilizantes nitrogenados de primavera, para su empleo llegada la hora, para lo cual ya es promotor el hecho de que se están formando en el subsuelo las necesarias reservas de humedad.

ELISEO DE PABLO

EL MUNDO DEL MOTOR

## RECORD DE VENTAS EN SEAT EN 1971

A PESAR DE PERDER VEINTISEIS MIL COCHES POR INUNDACIONES Y HUELGAS

LAS EXPORTACIONES SE ELEVARON EL PASADO AÑO A 54.871 UNIDADES

«El automóvil siempre es noticia y no sólo porque, como en el momento actual, se pueda constituir en el centro de frecuentes polémicas», manifestó don Juan Sánchez-Cortés, presidente de Seat, en la conferencia de prensa que anualmente celebra a primeros de año y a la que han asistido periodistas especializados en temas económicos y del automóvil, así como redactores de radio y televisión.

**EL AUTOMOVIL: «MAS QUE UN MEDIO DE TRANSPORTE»**

El señor Sánchez-Cortés se mostró convencido de que el parque automovilístico aumentará en nuestro país paralelamente al nivel de vida como medio complementario del transporte público, al igual que ocurre en otros países que ofrecen los sistemas de transporte colectivo más amplios y avanzados.

En su evolución como producto de difusión masiva el coche se muestra, además, un instrumento fundamental de integración y de estabilidad social, porque mejora realmente las condiciones de vida y nivela las libertades de desplazamiento. Por otra parte, es evidente el elevado potencial de desarrollo del sector a largo plazo, ya que con 81 turismos por 1.000 habitantes estamos muy por debajo de la tasa media de motorización de los países del M. C. Europeo, la cual (225 turismos por 1.000 habitantes) se supone podrá conseguirse en 1980.

**RECORD DE VENTAS SEAT: 282.698 COCHES**

A pesar del récord de ventas totales conseguido por Seat en 1971 (282.698 coches) las inundaciones, que tan gravemente afectaron a su factoría de Barcelona, así como los distintos conflictos laborales habidos, ocasionaron una pérdida en la producción de más de 26.000 unidades. Pérdida importante que ha repercutido, como se comprende, en sus numerosos proveedores de la industria auxiliar. Se calcula en 15.000 millones de pesetas la reducción en los pedidos de Seat a otras industrias.

**EXPORTACIONES DE COCHES ESPAÑOLES: «IN CRESCENDO»**

En este apartado se ha cumplido plenamente el objetivo, acaso el más difícil de los previstos en el II Plan, con una cifra de 77.963 unidades exportadas en 1971, frente a 42.204 en 1970, de modo que el sector del automóvil ha contribuido con eficacia indudable a la sana posición actual de nuestra balanza de pagos. En esta cantidad participa Seat con 54.871 unidades (70 por ciento del total) que han sido vendidas en su mayoría a países del Mercado Común (Holanda, Alemania, Bélgica) y al resto de Europa.

Seat potenciará la tecnología propia en un próximo futuro mediante su «Centro Técnico», que desarrollará en colaboración con Fiat tanto en

## HACIA UN PARQUE NACIONAL EN LA SIERRA DEL GUADARRAMA

### APARCAMIENTO SUBTERRANEO EN LA PLAZA JACINTO BENAVENTE

Como todos los años y siguiendo una antigua tradición se celebró en Madrid la fiesta de San Antón, al que se considera protector y patrono de diversos tipos de ganado y que durante muchos años dio ocasión a unas fiestas populares, que han evolucionado a través de los siglos. La fiesta degeneró y ha venido organizándose de un modo completamente distinto al que tuvo durante el siglo pasado. Quedaba sólo como recuerdo de la antigua romería la bendición de los panecillos y el desfile de animales de todas las especies, ante el viejo convento de la calle de Hortaleza, que desapareció como tantas otras tradiciones y costumbres. Se ha conservado, en cambio, el rito de pronunciar un pregón, que viene a ser una glosa de la romería de los festejos populares. Donde actualmente está el observatorio astronómico y en un lugar llamado el Campillo, se celebra una mojiganga, que consistía en coronar a un cerdo, otorgándole el título de "rey de los cochinos".

Después había jolgorio popular, baile de candil y otros regocijos.

**MUSEO**

Se ha organizado una exposición de esculturas al aire libre, en la que tomarán parte numerosos artistas. La particularidad de este certamen está en que se exhibirán ejemplares de varias figuras de la escultura, en un paraje madrileño. Bajo el paso elevado del paseo de la Castellana, que une las calles de Juan Bravo y Eduardo Dato, quedarán agrupados varios conjuntos escultóricos. Son 17 los artistas que han unido su voluntad y esfuerzo para dotar a la capital de esta original exposición, que será una de las muestras más interesantes del arte popular y de la obra artística ofrecida como homenaje más a la villa madrileña. Ese museo se inaugurará en breve, y en él figurarán escultores de fama que han querido contribuir a que prospere la idea y se han ofrecido desinteresadamente a tomar parte en ella.

**ESTACION**

Repetidas veces se ha expuesto el propósito de construir una estación terminal de autobuses, pero por ahora no ha pasado la idea de ser un proyecto interminado. Hay ciudades en España que se preocuparon de la creación de esa estación en que terminan y se inician itinerarios interprovinciales. Están dotadas de toda clase de servicios y lo mismo que en las estaciones de ferrocarril, arrancan de ellas los principales itinerarios. En Madrid se ha proyectado ya en distintas ocasiones, pero la realidad es que los proyectos no pasaron de ser simples proyectos. Parece que el lugar elegido para esta estación moderna es Chamartín, y que se emprenderán rápidamente las correspondientes obras. Esta es la segunda estación de autobuses que se ha proyectado. La empresa municipal de transportes ha asumido la realización de este nuevo servicio, que será, sin duda, de gran eficacia.

**PARQUE**

El incremento de la superficie del área metropolitana de Madrid en consonancia con el crecimiento de la población, ha promovido una actividad en la que es consustancial a las tareas del ministerio de la Vivienda. Uno de los propósitos que se quieren llevar a cabo es crear un parque nacional en la Sierra de Guadarrama. Como anticipo de estos planes, se anuncia la construcción de 345.000 viviendas, de calidad controlada, que construirá el ministerio, y que se terminarán durante el año que acaba de comenzar. De este propósito ha dado cuenta el ministerio de la Vivienda y ha aclarado que en cuanto a la calidad de la construcción, aparte de cumplir el principal objetivo de aumentar el número de viviendas con destino a familias de menor nivel económico, se continúa la política de intensificación de la vivienda rural y también de los polígonos residenciales.

**PLAZA**

El alcalde de Madrid ha inaugurado oficialmente las obras de paso inferior y aparcamiento subterráneo de la plaza de Jacinto Benavente, sin perjuicio de que algunas de sus instalaciones ya habían entrado en servicio. En esta plaza madrileña se ha realizado una doble obra, con el fin de proporcionar a la ciudad nuevos espacios que sirvan para dar mayor fluidez a la circulación de las distintas zonas urbanas. El aparcamiento entró en servicio en el mes de enero del año pasado. Consta de cuatro plantas y tiene una capacidad para 405 plazas. Varias rampas interiores permiten la circulación entre planos diferente del aparcamiento. El estacionamiento tiene dos entradas, una desde el paseo subterráneo Carretas-Concepción Jerónima y la otra en la plaza enfrentada con la calle del doctor Cortezo.

Francisco CASARES

MOR-CARRASCAL



## RESFRIADO

Póngase un parche SOR VIRGINIA



Contra dolor de riñones, esguinces, torceduras...

PARCHES

## SOR VIRGINIA

EL REMEDIO QUE ACTUA POR LACALLE

venta en farmacias

## REVISTA INFORMATIVA GRATIS

Solicítela GRATIS hoy mismo, cualesquiera que sea su edad, profesión y lugar de residencia indicando con una  sus aspiraciones físicas:

- Desea...  Crecer
- Anchas espaldas  Hombros robustos  Torax bien formado  Piernas resistentes  Cintura y vientre proporcionados  Engordar  Adelgazar  Mejora-miento físico general  Preparación física deportiva  Desarrollo muscular en general

SU PROBLEMA TIENE SOLUCION, SOMOS UN CENTRO ESPECIALIZADO DE HACE AÑOS. ¡INFORMESE HOY MISMO!

SOLICITE REVISTA DEMOSTRATIVA TOTALMENTE GRATIS

Enviando este CUPON OS SEQUIRÁ recibir una Revista Deportiva e Informativa GRATIS. Escriba desde cualquier lugar de España.



Nombre \_\_\_\_\_ 66  
Calle \_\_\_\_\_  
Ciudad \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_

SANSON INSTITUT - Apartado 22 - Barcelona

# SUCESOS

## Doscientas viviendas incendiadas en Bangkok

Más de un millar de personas quedaron sin hogar

BANGKOW, 23.—Un incendio destruyó anoche unas doscientas viviendas y ha dejado sin hogar a más de un millar de personas en la ciudad de Rayón cerca de la base aérea de U-Tapao, desde donde los aviones norteamericanos B-52 en misiones de bombardeo.

Fuentes militares de Bangkok creen que el incendio lo han provocado terroristas comunistas para tender una trampa a las fuerzas militares, pues de este modo distraían su atención al tiempo que lanzaban un ataque contra la base situada a unos dieciocho kilómetros.

Las medidas de seguridad en la base de U-Tapao se han hecho mucho más rigurosas desde que hace doce días fueron destruidos tres grandes reactores en un ataque lanzado por los guerrilleros a primeras horas de la madrugada. (Efe.)

### MORTAL ACCIDENTE DE TRAFICO

LEICESTER (Inglaterra), 23.—Seis adultos y un niño murieron hoy en un choque de dos coches, cerca de

Keg Orth. En uno de los vehículos, que se incendió, los bomberos encontraron cuatro adultos y un menor y en el otro encontraron un cadáver y otro más en la autopista. Las víctimas no han sido identificadas, hasta el momento.—(Efe.)

### AHOGADOS UNA MADRE Y CUATRO MENORES

RIO NEGRO (Argentina), 23.—Murieron ahogados una mujer joven y sus tres hijos así como otro menor en una canal de la ciudad de Viedma. La tragedia se produjo cuando uno de los niños cayó al agua y los demás intentaron salvarle pero fueron arrastrados por las aguas. (Efe.)

### TRES NIÑOS MUERTOS EN UN INCENDIO

MANCHESTER (Inglaterra), 23.—Los hermanos Katherine, George y David Irvin, de doce, once y ocho años de edad, resultaron muertos esta mañana al declararse un incendio en su domicilio. Los pequeños perecieron por asfixia sin que sus padres pudieran hacer nada por salvarlos. (Efe.)

## ALFARO, «PREMIO RODRIGUEZ SANTAMARIA» DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE MADRID

MADRID, 23.—La Junta Directiva de la Asociación de la Prensa de Madrid ha concedido este año el premio "Alfonso Rodríguez Santamaria", al embajador y periodista, José María Alfaro. (Cifra.)

## TOROS

### Paco Camino, abroncado en Venezuela

SAN CRISTOBAL (Venezuela), 23. Segunda corrida de la VII Feria Internacional de San Sebastián. Toros colombianos de Felipe Rocha. En el quinto toro cayó un aguacero torrencial, y tuvo que suspenderse la corrida.

Paco Camino, bronca en sus dos toros. Dámaso, petición de oreja en su primero y único. "El Sol", en su toro, ovación. (Efe.)

### CORRIDA EN BELVIS DE JARA (TOLEDO)

BELVIS DE JARA (Toledo), 23.—Corrida de toros con motivo de las fiestas patronales. Lleno, cinco toros de Leandro Arroyo, bravos y con poder. Al cuarto le dieron la vuelta al ruedo.

José Tomás «Cabañero», silencio en su primero y protestas en el cuarto.

Raúl Sánchez, dos orejas y rabo en su primero y dos orejas en el otro.

En tercer lugar actuó la rejoneadora Paquita Rocamora. Después de unos rejonos de castigo cambió de cabalgadura. El toro embestió de largo y dió en tierra con la rejoneadora y el caballo. Paquita Rocamora fue trasladada conmovida a la enfermería, donde le llevaron las dos orejas que le otorgó la presidencia.—(Cifra.)

### «EL RUILO», GRANADINO, TRIUNFADOR EN LA NOVILLADA DE TORREMOLINOS

TORREMOLINOS (Málaga).—Novillada sin picadores. Reses de Elena de Troya, que dieron buen juego.

José Valiente, ovación. Antonio Arroyo, ovación. Joaquín Ruiz "El Ruilo", de Granada, fue el gran triunfador, cortando oreja con insistente petición de la otra. Vicente Infante, dió la vuelta al ruedo.

Albacín: *barrio universal*. No lo dejes morir. Presta tu ayuda.

## LA MUJER, EN RESCATE AEREO



Otra "escalada" de la mujer. Marilyn Pierce, de diecinueve años, californiana, aparece aquí colgada de la cuerda del helicóptero durante un entrenamiento de rescate, en una base aérea de Maine. Marilyn es la primera mujer miembro de un equipo de vuelo para misiones de rescate

## Heath celebró conversaciones sobre Irlanda y Malta

### SE ENTREVISTO EN BRUSELAS CON SUS COLEGAS IRLANDES E ITALIANO

BRUSELAS, 23.—El primer ministro británico, Edward Heath, ha mantenido una entrevista de una hora esta mañana en Bruselas, con Jack Lynch, primer ministro irlandés.

Ambos estadistas se encuentran en Bruselas por haber venido a firmar ayer los tratados de adhesión de sus países a las Comunidades europeas.

El portavoz de Heath declaró que el objeto de la entrevista fue el de pasar revista a la situación en Irlanda del Norte y en la República de Irlanda, añadiendo que a petición de ambos hombres de Estado no había ningún comentario que hacer. (Efe.)

### PUNTO MUERTO EN LAS CONVERSACIONES SOBRE MALTA

BRUSELAS, 23.—El primer ministro británico, Heath, se entrevistó esta mañana durante una hora con su colega italiano, Colombo, en Bruselas, y según se declaró de fuente británica bien informada ambos estadistas revisaron el punto muerto actual en que se encuentran las conversaciones de Roma sobre Malta, abordando también los proble-

mas políticos de la Europa ampliada. (Efe.)

### ATENTADO CONTRA UN JEFE DE GOBIERNO

BRUSELAS, 23.—Karem Cooper cuyo verdadero nombre es María Luisa Kiatko Ski, nacida en Murnau, Alemania, en 1941, ha sido inculpada de "atentado contra un jefe de Gobierno" por la Policía belga, después de haber derramado un saquito de plástico con tinta de imprenta sobre el traje de Ed Ard Heath, ayer. La joven alemana pasó en la cárcel la pasada noche. (Efe.)

## LLEGARON A MALAGA 24 PERSONAS DEL BARCO SINISTRADO EN ALBORAN

MALAGA, 23.—Veinticuatro personas, dieciocho hombres, tres mujeres y tres niños, que viajaban a bordo del petrolero liberiano «Marathon», embarrancado junto a la isla de Alborán, han llegado hoy al puerto malagueño, a bordo del dragaminas español «Bidasoa», que había acudido a Alborán para colaborar en las tareas de salvamento.

Estas 24 personas, de nacionalidad griega, se encuentran hospedadas en un establecimiento hotelero en la capital en espera de su repatriación, que se llevará a cabo mañana por la mañana.

Todas ellas alegan estar muy fatigadas y han eludido hacer manifestaciones. Autoridades de Marina de la Comandancia de Málaga se encuentran en la isla de Alborán, así como el remolcador del puerto malagueño «Torre Bermeja». (Cifra.)

## GROMYKO, EN TOKIO

TOKIO, 23.—El ministro soviético de Asuntos Exteriores, Gromyko, ha llegado hoy a Tokio, para efectuar con el Gobierno japonés consultas que estaban pendientes desde hace cuatro años. (Efe.)

**y ahora...**  
**CAMISERIA EL SOL**

**HOY, LUNES, DAN COMIENZO NUESTRAS TRADICIONALES REBAJAS CON PRECIOS BAJO/CERO**

★ Artículos de calidad a precios de escándalo ★

**CAMISERIA EL SOL**  
SALAMANCA, 12 (ESQUINA BIBARRAMBLA)

**VISITE HOY NUESTROS ESCAPARATES**

## CONFERENCIA EN PARIS SOBRE LA ESPAÑA PREHISTORICA

PARIS, 23.—Sobre el tema "de los artistas de Altamira al emperador Teodosio", el profesor Georges Drapier, del Instituto Católico de París, pronunció ayer una conferencia en el Centro Iberoamericano de Estudios e Investigaciones.

Hizo una evocación de los diversos aspectos artísticos de la España prehistórica hasta la decadencia del Imperio romano, evocación ilustrada con excelentes diapositivas que el profesor Drefier ha ido acumulando a lo largo de numerosos viajes efectuados por España. Presentó las pinturas de Alámir, los vestigios griegos de Ampurias, la soberbia presencia romana en América, Italia, Segovia, etc., la Dama de Elche. De una forma u otra, Se-

govia está siempre presente en las conferencias de Drapier, que conoce muy a fondo y por la que siente especial predilección. La conferencia, amenizada con fondo sonoro compuesto por la esposa del profesor Drapier, fue seguida con interés por un numeroso público, entre los que se hallaban el presidente del centro, Edmond Iscard D'Estaing, y los directores del centro, Jean Descola y Jacques Pingle. (Efe.)

## BUSQUEDA DE EXTREMISTAS EN ESTAMBUL

ESTAMBUL, 23.—Casi 85.000 soldados y policías buscan hoy a extremistas en la más exhaustiva investigación casa por casa de la historia de Turquía.

El general Fevzi Aysun, vice-jefe de esta operación, que ha sido designada con el nombre de «Tempestad Uno», declaró a los periodistas que intervenían en ella 85.885 soldados y policías organizados en 10.052 equipos para la investigación de 512.643 viviendas en 268.810 edificios.

Se ha establecido el toque de queda, desde las tres de la madrugada a las seis de la tarde (desde las 2.00 a las 17.00, hora sespafiolas) en Estambul, ciudad de tres millones de habitantes.

El administrador de la ley marcial de Estambul, general Mai Turun, ha declarado en un comunicado que el objetivo de la operación «Tempestad Uno» era la captura de 203 bandidos urbanos izquierdistas, anarquistas y terroristas que han logrado escapar la detención o escapar de las cárceles desde que el Gobierno de Soliman Demirel, el pasado marzo, y el primer ministro, Nihat Erim, impusieron la ley marcial en 11 de las 67 provincias turcas.—(Efe.)

## TEMPERATURAS BAJAS Y DISMINUCION DE LA FUERZA DEL VIENTO

MADRID, 23.—En las últimas 24 horas se han producido lluvias débiles en Canarias. El cielo ha permanecido nuboso en Baleares y puntos del litoral Cantábrico y Sureste, Ceuta y Melilla. En el resto del país, cielo despejado. Soplaron vientos de componente Norte en la Península, con mayor intensidad en la cuenca media del Ebro. Las temperaturas han sido relativamente altas.

Predicción para mañana, lunes: Heladas nocturnas en las zonas del interior. Durante el día, nubosidad variable en el litoral valenciano, Canarias y Baleares. Aumento progresivo de la nubosidad en Galicia y Asturias y posteriormente en la región del Duero. Las temperaturas seguirán siendo bajas. Disminuirá la fuerza del viento en la mitad oriental de la Península.



# Mínima derrota granadina en Málaga (1-0)



SANTOS

Primer encuentro de la segunda vuelta del campeonato liguero en el malagueño estadio de La Rosaleda, entre los "eternos rivales" del Málaga y Granada, que ha finalizado con el resultado de un gol a cero, favorable a los de casa, tanto que ya campeaba en el marcador al término de la primera parte.

Ciertamente que los malagueños temían a este partido, a pesar de la gran tarde de fútbol que sus colores les brindaron el domingo anterior frente al Barcelona, partido que finalizaba —nos decían— con un injusto empate a cero goles. Y no las tenían todas consigo, por cuanto que conocen muy de sobra que cuando existe rivalidad regional por medio, existe también poca lógica en cuanto al marcador se refiere y, además, la "hinchada" malagueña acude al terreno de Martiricos con algo de complejo mientras en la alineación no aparezca su ídolo, el argentino Viberiti.

SIN EMOCION NI NERVIOS

Buena entrada, casi lleno en los gradados, pero poco ambiente en cuanto al partido se refería, y recordábamos con pena aquellos encuentros de años atrás, cómo la pasión en las gradas subía de tono conforme se acercaba la hora de comienzo del encuentro. Y no es que no hubiera granadinos en el campo, pero la verdad apenas se notaban porque guardaron casi siempre un silencio impresionante.

Y con este clima de las gradas, poco más o menos ocurría en el terreno de juego, aunque eso sí, los jugadores se portaron correctamente, a pesar de que algunas entradas fueron muy chilladas por los aficionados, claro está, las de los jugadores granadinos, porque hubo algunos locales que se pasaron algo de la raya, caso del extremo izquierdo Búa.

Sorprende en la alineación granadina entre los aficionados, al anunciarse la salida del equipo de Vicente y comienza el partido unos minutos más tarde de la hora señalada, al tener que esperar a Aguirre Suárez a que se cambiara de bota. Hubo unas parejas de marcaje que quedaron definidas rápidamente nada más puesto el balón en juego. Fueron la de Santos, teórico extremo izquierdo cuidando del argentino Vilanova; Jaén, cuando el Málaga atacaba, vigilaba a Miguell, lo mismo que Macías haría con Porta; Fontenla con Benítez y Chirri, delantero centro, tenía que bascular hacia la izquierda para ayudar en la zona central y vigilar las incursiones de Montero.

Y a los tres minutos de juego pudo el Málaga inaugurar el marcador por mediación de Pons en un remate de cabeza a dos metros del marco, completamente solo, que marró echando el balón por encima del larguero. Había sido un centro de Búa que Aguirre Suárez no dejó en poder de Izcoa, rechazando el central de cabeza, remató Vilanova y rechazó Fernández para ser el rubio extremo quien malograra finalmente la ocasión.

El Granada actuaba muy agazapado, cuidando mucho la zona ancha

EL GRANADA MEJORA SENSIBLEMENTE SU ACTUACION DE CORDOBA Y DOMINO AL MALAGA EN LA SEGUNDA PARTE

EL GOL FUE PRECEDIDO DE UN CAMBIO ANTIRREGLAMENTARIO DE BALON Y DERRIBO DE BUA A JAEN, MINUTOS ANTES DEL DESCANSO

GRAN ENTRADA EN LA ROSALEDA, CON MUCHOS GRANADINOS, PERO FALTO LA PASION DE OTROS AÑOS

mientras el Málaga cargaba casi todo su juego por el lado derecho de Pons en donde Falito tenía que sudar de lo lindo para poder frenar al rubio extremo. A los ocho minutos, un pase de Santos a Jaén permitió al medio volante granadino disparar flojo a las manos de Deusto. Sería el único disparo granadino de esta primera mitad. Aún el marcador permanecía a cero goles y no podía pedirse otra cosa. Pocos minutos después dos disparos casi seguidos de Búa, el primero de ellos rozando el larguero aunque ya Izcoa había salido muy bien a cubrir puerta.

El juego estaba bastante anodino y sólo acciones aisladas, más malagueñas que granadinas mantenían la tensión de los aficionados locales. El centro-delantero Alvarez era una constante pesadilla para Fernández y también para Aguirre Suárez, a quien le vimos rechazar varios balones por alto muy bien. Llegamos al minuto treinta y seis cuando una cesión de Falito desde casi el centro del campo, el balón llegó mansamente a los dominios de Izcoa, pero al ir a recogerlo, el esférico hizo un extraño y se fue mansamente hacia el portal, saliendo finalmente fuera.

EL UNICO GOL

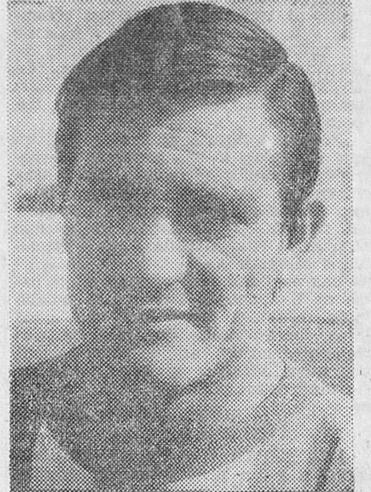
De esta forma llegamos al minuto treinta y ocho en que Vilanova al intentar rematar un balón, cayó al suelo dentro del área granadina. Allí quedó tendido el argentino necesitando los cuidados de su masajista. Pero mientras tanto, Monreal que se disponía a sacar de banda, echó el balón hacia atrás por orden de su banquillo y los suplentes cambiaron el balón de juego. Los del Granada se dieron cuenta y protestaron al árbitro. El colegiado Martín Al-

varez pidió el balón con que se había iniciado el partido, pero claro, se lo enseñaron con la mitad del aire menos y tuvo que acceder a que se jugara con el nuevo, sin hacer caso a las protestas.

El fuera de banda de Monreal fue a poder de Arias, que bombeó sobre puerta. Saltó al remate Búa con Jaén derribando el malagueño al granadino y el balón llegó al área pequeña rojiblanca en donde Vilanova cruzó rápido a la derecha de Izcoa. Faltaban sólo tres minutos para el descanso, aunque luego después serían cinco por los descuentos que el árbitro aplicara. En esos pocos minutos, hubo una entrada de Fernández a Pons en el borde del área granadina a la que respondió Búa con otra mucho más fea a Aguirre Suárez, sin balón y fuera del rectángulo de juego.

CAMPO PESADO Y DOMINIO GRANADINO

La segunda parte se inició sin cambios en ninguno de los dos equipos y el Granada pareció más decidido a



AGUIRRE SUAREZ

dina aunque escasa de mordiente y repliegue continuado del Málaga para terminar de redondear un partido en el que el fútbol y la precisión, brillaron por su ausencia. En los últimos minutos, dos saques de esquina casi seguidos contra el portal de Deusto, uno de ellos muy peligroso sacado por Vicente, y el otro por Lasa, que dio lugar a que el guardameta malagueño no atenzara bien el balón pero no había ningún granadino cerca de él para intentar el remate.

DESTACADOS

El partido ha sido muy bajo en cuanto a calidad técnica y el fútbol ha sido deslizado por parte de los dos equipos, aunque el Granada en la segunda parte ha puesto mucha más ilusión en busca de un resultado positivo que el Málaga por aumentar el tanteo. Por parte malagueña sus mejores hombres han sido Macías, que apenas ha dejado moverse a Porta, y el centro delantero Alvarez. Y por el Granada, que ha mejorado con mucho la actuación anterior en Córdoba, hay que destacar el buen partido de Jaén, sobre todo, en el primer tiempo, que parece volver a "resucitar" al volante granadino. También Aguirre Suárez, Fernández y Santos hicieron un encuentro aceptable. Los demás a tono con el partido, pero eso sí, no niendo interés en la búsqueda de algo positivo. Luchando y peleando con nobleza, aunque el equipo ha acusado ese defecto de jornadas anteriores, la falta de hombres que penetren en el área contraria.

El arbitraje a cargo del aragonés Martín Alvarez, aunque no tuvo gran influencia, sí tuvo demasiadas "payasadas" que hicieron reír a los aficionados. No debió permitir el "cambalache" del balón por parte del banquillo malagueño. No es que el cambio tuviera influencia decisiva en la consecución del gol a renglón seguido, pero las discusiones que se originaron sí tuvieron efecto psicológico en los granadinos. Las alineaciones fueron éstas:

Málaga: Deusto; Montero, Arias, Monreal; Benítez, Macías; Pons, Vilanova, Alvarez, Miguell y Búa.

Granada: Izcoa; De la Cruz, Aguirre Suárez, Falito; Jaén, Fernández; Lasa, Porta, Chirri, Fontenla (Vicente) y Santos.

FALI



FERNANDEZ

atacar o al menos buscar con más verticalidad la puerta contraria. Sus jugadores se apoyaban más, sin tanta preocupación por el par asignado. De todas formas, faltaba en el Granada, casi lo faltó desde el principio, ese terceto de hombres con buen "olfato" en el área contraria. Ese saber entrar en los difíciles últimos metros que es donde se agarran los buenos remates. Así tenemos anotados disparos de Falito y de Lasa. El Málaga estaba algo hundido por la pesadez del terreno y ya ese motor que había tenido en el primer tiempo llamado Vilanova, no podía jugar al mismo ritmo que anteriormente. También Miguell no era el de otras tardes y los laterales granadinos aprovechaban la ocasión para acercarse a la defensa contraria.

A los veintidós minutos, Joseito hizo el único cambio del partido reemplazando a Fontenla por Vicente y a punto de cumplirse la media hora de juego el Granada pudo empatar el partido con algo de suerte en un pase de Falito a Fernández y cesión del paraguayo a Santos, quien disparó alto y a la escuadra izquierda de Deusto, que nada pudo hacer por atajar el disparo, pero el balón salió rozando el larguero.

Desde aquí al final, presión grana-

PARA EMBOTELLADOS Y VINOS FINOS

"Almacenes Puerta Real"  
Teléfono 227987 - GRANADA

supermercado del AUTOMOVIL

COMPRA - VENTA DE AUTOMOVILES  
RIBERA DEL VIOLON, 24 --- Bloques 2 y 3  
TELEFONOS: 255511 y 252385  
(Junto Paseo Ronda. Puente río Genil) --- GRANADA

- |   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| Seat 1.430. Semiestreno.                | Renault R-8. Varios, elegir modernos. |
| Seat 124. Especial, varios elegir.      | Renault R-6. Varios. Semiestreno.     |
| Seat 1.500. Familiar. Inmejorable.      | Renault R-4-L Super, 4 marchas.       |
| Seat 850. Coupé. Muy nuevo. Varios.     | Renault R-4. Furgoneta.               |
| Seat 850. Especial. Varios.             | Austin MG 1.300. Semiestreno.         |
| Seat 850, cuatro puertas.               | Morris 1.100. Precio ganga.           |
| Seat 850. Normal, varios.               | Morris Mini 1.275. En rodaje.         |
| Seat 600-D. Varios, precio interesante. | Citroen Dyane 6, en rodaje.           |
| Renault Alpine. Muchos extras.          | Citroen Break. Muy nuevo.             |
| Renault R-10. Ultima serie.             | Citroen Azam 6. Muy nuevo.            |
|   | Citroen furgoneta AK.                 |

MAXIMAS FACILIDADES DE PAGO SIN FINANCIERA. — MINIMOS INTERESES. — VEHICULOS CON GARANTIA DE REVISION TOTAL. — ADMITIMOS SU VEHICULO USADO A CAMBIO, ABONANDO POR EL ABIERTO DOMINGO Y DIAS FESTIVOS. — MISMOS PRECIOS QUE LE SORPRENDERAN.

Corbero  
CALENTADORES DE AGUA

JOSE GARCIA LOPEZ  
MEDICO ESPECIALISTA EN  
PIEL y VENEREAS  
CONSULTA. DE 3 A 5  
SAN NATIAS, 21 - 1º

SI USTED SABE VESTIR BIEN, VISITE HOY las REBAJAS DE VALLADARES NAVAS, 2

# VESTUARIOS VESTUARIOS

## JOSEITO: "Será buena la segunda vuelta"

«POR OCASIONES Y DOMINIO EN LA SEGUNDA PARTE, HEMOS MERECIDO EL EMPATE», DICE EL ENTRENADOR

«EL GOL ENCAJADO HA SIDO PRECEDIDO DE FALTA E IRREGULARIDAD ARBITRAL», PUNTUALIZA

«EL MALAGA HA LUCHADO Y LE HA SABIDO JUGAR AL GRANADA PARA MEREZER LA VICTORIA», COMENTA KALMAR

Kalmar no se hizo esperar en la sala de Prensa del campo de La Rosaleda. Apenas habían transcurrido cinco minutos de la finalización del partido cuando el técnico húngaro apareció ante los informadores.

—¿Está contento con la victoria de su equipo?

—Muy contento porque ha luchado y creo que ha merecido esa victoria —aunque mínima—, pero justa a todas luces.

—Han jugado ¿mejor o peor que contra el Barcelona?

—Ni mejor ni peor, sino diferente por cuanto que el estilo de juego del contrario también era diferente. Aquí el Granada ha venido a defenderse y también ha atacado rápido. El Barcelona, siempre y en todo momento, buscó el gol.

—¿No cree usted que el juego del Málaga hoy ha estado por debajo de sus posibilidades?

—Es posible, pero lo importante era ganar y se ha conseguido.

—¿Corto el marcador a su favor?

—No es corto, porque el Granada jugó muy bien, creó bonitas jugadas, pero no llegó al área.

—El Granada de esta tarde, ¿se diferencia mucho del que usted entrenaba?

—Eso no importa ahora. Si le diré que el Granada sabe jugar más de como lo ha hecho esta tarde.

—¿Quién destacaría del Granada?

—Me han gustado Santos, Aguirre Suárez, Fernández y Jaén. También Lasa ha tenido cosas buenas.

—¿Qué pasará en Coruña?

—Es otro partido a disputar. Nuestro objetivo es ir sumando puntos dentro y fuera, para no caer en la zona peligrosa. Hoy era un partido difícil por la rivalidad regional, y al Granada había que jugarle como se le ha hecho.

JOSEITO

El preparador granadino tampoco se hizo esperar mucho rato en la sala donde estaban los informadores. Le



JOSEITO

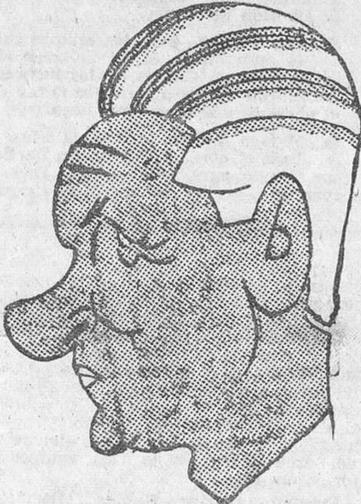
—Justa la victoria malagueña?

273 corresponsales distribuyen HOJA DEL LUNES (periódico editado por la Asociación de la Prensa de Granada), en las principales ciudades y pueblos de Granada, Jaén, Málaga, Córdoba y Almería.

—Justa, no, aunque ya no hay quien la mueva. El Málaga se ha aprovechado de una irregularidad arbitral, que permitió el cambio de balón. No es que eso justifique el gol, pero a tres minutos del final tuvo su influencia en los jugadores la discusión que se produjo.

—¿La ha merecido el Málaga?

—El Málaga ha luchado por conseguirlo, pero el Granada también lo ha hecho, sobre todo en la segunda parte, y creo hemos merecido el empate. Por ello le he dicho antes que ha habido muchas coincidencias en la única oportunidad de gol que aprovechó el Málaga; falta de Búa a Jaén, cambio de balón. En fin, el fútbol es también un problema de suerte.



KALMAR

—¿En dónde han radicado esos méritos del Granada para el empate?

—En nuestro segundo tiempo, en esas ocasiones de que hemos dispuesto, no aprovechadas mientras el Málaga una que tuvo, ¡zas!, gol.

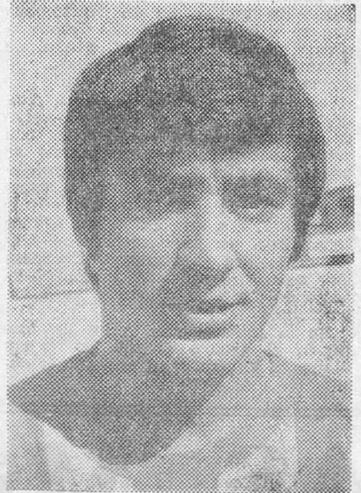
—¿Qué destacaría del Málaga?

—El Málaga tiene muy buenos jugadores; hoy me ha gustado Alvarez, por su velocidad, pero el Granada le ha jugado de tú a tú.

—¿Ha existido rivalidad en el campo?

—No. El partido se ha desarrollado correctamente dentro de la rivalidad. El Granada ha dominado durante muchos minutos.

—En el rendimiento del Granada, ¿han influido las bajas que padece?



JAÉN

—Las bajas que tiene el equipo no tienen nada que ver con la actuación de hoy. Es cosa casi normal en el fútbol. También el Málaga tendrá las suyas. Lo que sí es cierto es que desde hace muchas jornadas no puedo contar totalmente con la plantilla que tengo a mi disposición.

—Un empate, ¿hubiese colmado sus aspiraciones?

—Cuando llegué a Málaga dije que el partido era muy difícil para el Granada, pero al fin y al cabo, un encuentro a disputar. Después, vistos los acontecimientos, creo que el Granada ha merecido el empate, que ayer lo consideraba un buen resultado. Tal y como se ha desarrollado el encuentro, hubiese sido un resultado justo.

—¿Es difícil su posición en Granada?

—No es difícil porque tampoco el equipo está mal clasificado. Llevar un negativo no es ningún fracaso a estas alturas. Ahora bien, los aficionados sólo quieren resultados y si a estos unimos que el equipo ha atravesado un "bache" provocado por expulsiones y lesionados, todo esto ha hecho que el conjunto se resentiera. Pero la segunda vuelta tiene que ser buena para el Granada, aunque nos queden en casa por recibir equipos de los llamados "grandes".

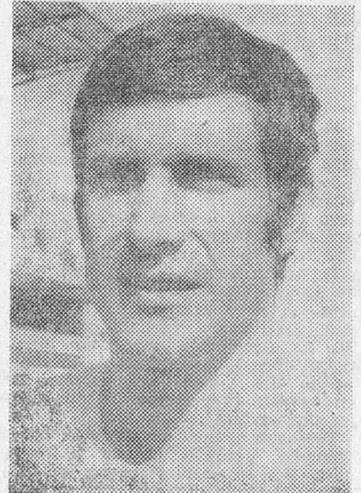
EL ARBITRO

No sin muchos requisitos penetramos en el vestuario del colegiado aragonés, Martín Alvarez, para hacerle unas preguntas. Nos recibió muy bien pero nos dijo:

—Sin yo abrir la boca, ya está usted escribiendo.

—Ha sido sólo poner su nombre.

—Pues no pienso decir nada usted



IZCOA

me perdona, pero eso mismo le he dicho a otros compañeros suyos.

—¿Pero no quedó sin efecto la famosa circular?

—Eso a mí no me interesa. Usted me perdona, pero yo no hago declaración de ningún tipo, ni técnica ni deportiva.

—¿Pues adiós, hombre!—FALI.

Mejor con

un libro



## XIV "TROFEO HOJA DEL LUNES"

AGUIRRE SUAREZ, SEGUNDO



El partido del Granada frente al Málaga en La Rosaleda nos trae bajas puntuaciones de los granadinos, aunque en honor a la verdad, el equipo jugó infinitamente más que lo había hecho ocho días antes en Córdoba. Las puntuaciones no pueden ser altas, porque al margen de haber perdido, de fútbol hubo bien poco, sólo algunas jugadas dignas de destacar y tan deslazadas que no tuvieron influencia en la impresión del encuentro. El Málaga también hizo un feo encuentro y según decían los aficionados no se parecía en nada al que se enfrentó al Barcelona. Los dos equipos procuraron ganar el partido en la zona ancha y el juego fue perdiendo calidad conforme transcurrieron los minutos. Los granadinos estuvieron así:

• IZCOA (1).—Debut en partido oficial del campeonato de Liga del portero zaragoista. Seguro en los blocajes y despejes. Sólo un fallo en la cesión de Falito. No tuvo culpa del gol.

• DE LA CRUZ (1).—Búa le hizo trabajar bastante pero el leonés le sujetó bien. En la segunda parte se sumó muchas veces al ataque.

• AGUIRRE SUAREZ (2).—Buen partido del argentino, sobre todo en varios cortes de cabeza ante los delanteros contrarios. Supo aguantar estóicamente

te las entradas duras que le propinaron Búa, Miguell y Alvarez.

• FALITO (1).—Pons es un extremo al que no se le puede dar un momento de respiro, no sólo por su zancada y velocidad, sino también en el remate de cabeza. Falito le sujetó bien.

• JAEN (2).—Parece que Jaén vuelve a recuperar su buena forma y ayer en La Rosaleda cuajó un buen encuentro, sobre todo en la primera parte, cuidando de Miguell y sumándose al ataque siempre que tuvo la posesión del balón.

• FERNANDEZ (2).—Buena reaparición del paraguayo Fernández en su puesto habitual de "cierre", marcando al peligroso Alvarez que fue uno de los más destacados del Málaga.

• LASA (1).—Puso mucha voluntad y sentido en sus incursiones por el extremo, pero Macías y la mayoría de las veces Monreal, le cerraron bien el paso.

• PORTA (1).—No pudo casi nunca con Macías aunque intentó el desmarque en muchas ocasiones. Su fama de goleador le hace estar estrechamente vigilado por los contrarios.

• CHIRRI (1).—Jugó de teórico centro delantero y la verdad, aunque no se movió mucho por el centro, puede calificarse su actuación de aceptable.

• FONTENLA (1).—En su puesto habitual demostró estar recuperado de su lesión y tener adquirido el fondo necesario para soportar un partido. Fue reemplazado por Vicente.

• VICENTE (1).—Salió mediado el segundo tiempo e hizo algunas jugadas buenas. Cuando juega con interés y ganas, es pieza insustituible del Granada.

• SANTOS (2).—Muy buen partido del "capi" granadino. Aunque teórico extremo izquierda, su misión consistió en el marcaje a Vilanova, que lo hizo bastante bien. De sus botas salió el disparo más peligroso del Granada que bien pudo haber sido el empate.

### CLASIFICACION

Núm.	JUGADOR	Partidos jugados	Puntuación anterior	Puntuación domingo	Total
1	FERNANDEZ	14	31	2	33
2	AGUIRRE SUAREZ	16	30	2	32
3	FALITO	18	30	1	31
4	DE LA CRUZ	18	30	1	31
5	NITO	17	22	—	22
6	VICENTE	16	20	1	21
7	SANTOS	16	19	2	21
8	PORTA	15	19	1	20
9	JAEN	16	18	2	20
10	BARRIOS	16	15	—	15
11	LASA	14	13	1	14
12	FONTENLA	9	11	1	12
13	MANOLIN	6	9	—	9
14	CHIRRI	9	8	1	9
15	BARRENECHEA	5	7	—	7
16	PLA	3	5	—	5
17	GARRE	5	5	—	5
18	LORENZO	4	4	—	4
19	JUAREZ	2	1	—	1
20	GRUART	1	1	—	1
21	IZCOA	1	—	1	1

**Corbero**  
CALENTADORES DE AGUA

**MUEBLES SANSON**  
LES RESOLVERA EL PROBLEMA DEL ESPACIO EN SU HOGAR  
SANTA PAULA, 2 (Bajos Emisora Radio Granada). Tel. 225086

# PRIMERA DIVISION

## Comenzó la segunda vuelta

- NI UN SOLO EQUIPO VENCIO FUERA, PERO SI SE REGISTRARON CUATRO EMPATES
- Hicieron tablas el Coruña en Córdoba, el Madrid en Sevilla, el Barcelona en San Sebastián y el Celta en la capital española
- Triunfaron el Español al Valencia (3-1), el Gijón al Sabadell (3-0) y el Burgos al Sevilla (1-0)

### CORDOBA, 0 - CORUÑA, 0

CORDOBA, 23.—El Córdoba y el Coruña han empatado a cero en el partido de Primera División jugado esta tarde en el estadio municipal de "El Arcángel".

Córdoba: Bermúdez; López, Rodri, Cepas; Varo, Del Bosque; Rojas, Fermín, Cruz Carrascosa, Causanilles y Cuesta.

Coruña: Seoane; Bello, Zugazaga, Cholo; Manolete, Bordoy; Juanito, Loureda, Beci, Cervera y Rubián.

A los 32 minutos del primer tiempo, en un encontronazo entre Carrascosa y Bordoy resultó lesionado este último, que tuvo que ser retirado del terreno de juego en camilla. Fue sustituido por Cobas. En el segundo tiempo, a los

20 minutos, Escalante sustituyó a Causanilles, y a los 41 minutos, Lavín a Rubián.

Arbitró el encuentro el colegiado valenciano Cardós.

Tarde soleada y buena entrada en "El Arcángel". El partido, en líneas generales, resultó anodino. En el primer tiempo el dominio correspondió al cuadro local, pero sus delanteros, en desafortunada actuación, han sido incapaces de desbordar a la defensa coruñesa, contra la que se estrellaron siempre los avances del Córdoba.

En el segundo tiempo, el Coruña, sin descuidar la defensa, también se lanzó en algunas ocasiones al ataque, con evidente peligro.

En resumen: Un mal partido en el que ninguno de los dos equipos realizó cosas de relieve.

Destacaron por el Córdoba, Bermúdez, López y Del Bosque; por el Coruña, Manolete, Loureda y Cervera.—(Alfil.)

### BENITO VILLAMARIN

### BETIS, 0 - MADRID, 0

SEVILLA, 23.—A cero goles han empatado el Betis y el Madrid, en partido disputado esta tarde en el estadio «Benito Villamarín». Lleno total. El Madrid vistió elástica y pantalón azul. Terreno de juego sin apenas hierba.

Betis: Campos; Bizcocho, Frigols, Biosca; Cobo, López; Macario, González, Orife, Rogelio y Benitez.

Madrid: García Remón; Touriño, De Felipe, Verdugo; Grande, Zoco; Amancio, Grosso, Santillana, Velázquez y Anzarda. A los 34 minutos de la segunda parte resultó lesionado el meta madridista García Remón, al saltar a despejar un balón. Fue sustituido por Miguel Ángel.

Arbitró el colegiado Pores. Mostró tarjeta blanca a Bizcocho y Grande. Casi todo el partido ha sido un forcejeo en la zona ancha del campo, y las líneas defensivas se han impuesto casi siempre a las delanteras rivales. Pocas ocasiones se han presentado para marcar, pero ha contado el Betis con más oportunidades, porque su juego, aún pecando como el del Madrid de corta acción ofensiva, ha sido más ambicioso y se ha acercado con mayor peligro a los dominios del contrario.

El Madrid ha lucido en el aspecto defensivo, y en la laboriosidad de Velázquez y Grosso en el centro del campo, pero por lo demás, ha estado gris, sin gran juego, y desde luego con escaso remate y sin apenas mordiente. Ha jugado muy ceñido por el marcaje férreo, pegajoso, que le ha hecho el Betis.

El conjunto sevillano, en la primera parte, sobre todo, tuvo acciones más brillantes que el equipo madrileño. En todo momento fue un rival incómodo para el Madrid, y para ello tuvo que sacrificar muchas veces la iniciativa, pero su línea delantera ligó más juego que la rival.

De todas formas, el resultado puede considerarse justo, porque el Madrid, en el aspecto defensivo ha jugado un partido impecable, y el Betis ha respondido con gran tesón, repartiéndose el dominio de la zona ancha del campo, que parecía ser en verdad el principal objetivo de los dos equipos.

Destacaron por el Madrid Zoco, Touriño, Verdugo, Grosso y Velázquez. Por los locales fueron los mejores Bizcocho, Frigols, Cobo, Biosca y González. (Alfil.)

### SARRIA

### ESPAÑOL, 3 - VALENCIA, 1

BARCELONA, 23.—Gran victoria del Español sobre el Valencia, en un partido de magnífico fútbol ofensivo y gran combatividad del conjunto blanquiazul, pese a que el Valencia se adelantó en el marcador con un gol de «penalty». No se amilanó por ello el equipo españolista, que con juego brioso y rápido consiguió dar la vuelta al marcador con dos go-

### COMENTARIO A LA JORNADA

#### SE DESTACA EL MADRID

● El comienzo de la segunda vuelta ha tenido sus sorpresas. Vistas de arriba a abajo de la clasificación, serían en primer lugar el empate del Real Madrid en terreno del Betis. El punto permite a los del Bernabéu distanciarse del Valencia e inmediatos seguidores, pero no es de todas formas suficiente para dejarlos atrás; tanto madrileños como valencianistas se muestran considerablemente más flojos que en sus mejores partidos de la primera vuelta; los del "Luis Casanova" han perdido en Barcelona, ante el Español, una buena oportunidad, ahora que el Español no anda muy fuerte. El resultado además, un 3-1, es concluyente.

● Otro que tropieza —un tropiezo "tonto" dirían sus seguidores— ha sido el Atlético de Madrid, justo en este momento en que parecía decidirse a dar la batalla al Real Madrid y Valencia. Por el contrario, el Barcelona arranca otro positivo en la siempre difícil visita a "Atocha". Esos son los cuatro equipos protagonistas de la Liga, ninguno en momento de juego especialmente brillante, pero todos con capacidad y plantilla para intentar todo. La coyuntura tiene su emoción. Por abajo, el Córdoba se hunde otro poco al empatar con el Coruña, que habría de ser colega a la hora de evitar el descenso. Unido ese empate al más justificado del Betis ante el Madrid, la situación es altamente difícil para los dos equipos andaluces, que empiezan a distanciarse del resto de los componentes de la División de Honor.

● Fue buen día para los equipos gallegos, pues amén del empate coruñés, es muy valioso el del Celta en el "Vicente Calderón", y casi se alejan los equipos de Galicia de los lugares de peligro. Por el contrario, aunque triunfaron ayer y andan por mitad de la tabla, ni Burgos ni Gijón tienen el porvenir claro, con tres negativos cada uno.

● Málaga y Granada, en la zona media alta uno y en la zona media baja el otro, ofrecieron un partido sin brillantez en La Rosaleda, con un tiempo para cada equipo. Pocos goles —la mitad de los equipos no marcaron— y tardes de frío ayer en los campos de fútbol.—CH.

les en el primer tiempo y uno apenas reanudado el encuentro, después del descanso, que decidió el resultado. Sarría registró una magnífica entrada rozando el lleno, ante la vista del actual campeón de Liga, y a las órdenes del árbitro Sánchez Ríos, protestado por el público al señalar el «penalty» contra el Español y no hacer lo propio en una falta dentro del área valencianista, los equipos formaron así:

Español: Galán; Ramos, Glaría, Granero; Poli, Marfil; Amas, Solsona, Amiano, José María y Pepin.

A los 76 minutos Roberto Martínez sustituyó a Solsona.

Valencia: Abelardo; Tatón, Martínez, Vidagañy; Sol, Claramunt I; Sergio, Lico, Quino, Forment, Valdez. A los 65 minutos, Antón sustituyó a Vidagañy, y a los 71, Claramunt II a Forment.

A los siete minutos de juego, después de unos minutos de acciones igualadas y mucho equilibrio, Glaría falló una entrega, recoge el balón Valdez, que se escapa y centra, falla el despeje la defensa, recoge el balón Quino y, al entrarle Granero, el arte valencianista cae al suelo. El árbitro sanciona la jugada con «penalty» que tira muy bien Claramunt I, y aunque Galán acierta a tocar el balón, no puede evitar el gol. El Español reacciona y Pepin está a punto de igualar, en un centro-chut que se colaba, y Abelardo desvia a córner. A los 25 minutos, centro de Granero y colocado cabezazo de Amas, resuelto en un paradón de Abelardo. A los 26, cañonazo de Valdez rozando el poste. A los 33, avance españolista por la derecha, con centro pasado, que José María, de bolea y con la izquierda, aprovecha para empalmar un tremendo disparo que se cuela sin remisión y vale el empate. Y a los 35, otra vez avance españolista por la derecha, con centro de Ramos y Solsona, desde fuera del área, tira cruzado y esquinado, batiendo por segunda vez la meta valenciana.

En la continuación, a los dos minutos, el árbitro enseña la tarjeta blanca a Vidagañy en una fuerte en-

trada cerca del área. Lanza la falta José María con efecto, eludiendo la barrera, hay un rebote, recoge el balón Amiano y consigue batir por tercera vez a Abelardo. El Valencia es ahora el que reacciona buscando disminuir la diferencia y a los nueve minutos un disparo de Forment se estrella en el poste. Pero el Español se defiende bien y restablece el equilibrio. A los 24 minutos Pepin avanza solo y, cuando sale Abelardo, elude su salida, pero se cruza Martínez y le derriba, sin que el árbitro señale falta, lo que da lugar a una gran protesta del público. Luego, hasta el final, juego de más baja calidad, acusando los dos equipos cansancio y manteniendo el Español su dominio de la situación para alcanzar el término de la contienda sin que se deshaga su victoria por 3-1.

El Español jugó un gran partido, luchando muy bien todos sus jugadores, con entrega total y calidad. Sus mejores hombres fueron Galán, Ramos, Poli, Amas, José María y Pepin.

El Valencia estuvo bien, pero no pudo superar a un Español en vena de aciertos y especialmente le faltó al once blanco mayor profundidad en sus ataques. Sus mejores hombres fueron Roberto Martínez, Sol, Forment y Valdez. (Alfil.)

### YA, 51 QUINIELAS DE CATORCE ACIERTOS

MADRID, 23.—Terminada la primera fase del escrutinio de las Apuestas Mutuas Benéfica Deportivas, han aparecido 51 boletos máximos acertantes.

El resultado provisional es el siguiente: De 14 aciertos, 51; de 13, 1.634; y de 12, 23.781.

La recaudación supera esta semana los 287 millones de pesetas, cantidad que supone la cifra más alta de la temporada quinielística en curso. (Alfil.)

**PONEDORAS**

# SHAVER

SOLICITE INFORMACION A:

## avigrana/sa

JILGUEROS, 2 Y 4. TLF. 235004 GRANADA



TE QUIERO POR DOS A CERO

**SHAVER**

Los beneficios se acumulan. Huevos grandes, blancos, de máxima calidad.

El ave en la que puede confiar para gran producción.

SOLICITE INFORMACION A:

## avigrana/sa

JILGUEROS, 2 Y 4 TLF. 235004 GRANADA

¡REBAJAS! ¡REBAJAS!

LAS MAS IMPORTANTES REBAJAS ESTAN EN

CONFECCIONES para Señoras, Caballeros y Niños y toda clase de artículos, con REBAJAS Y DESCUENTOS ¡¡JAMAS CONOCIDOS!!

# VISITEN HOY, LUNES, GALERIAS MOISES

NO OLVIDEN QUE EL SURTIDO MAS COMPLETO EN ABRIGOS DE PIEL Y PIELES FINAS DE ADORNOS CON PRECIOS ESPECIALISIMOS, ESTA EN PELETERIA MOISES.

PRIMERA DIVISION

# TAN SOLO DIECISEIS GOLES

## ATUECHA

REAL SOCIEDAD, 2 - BARCELONA, 2

SAN SEBASTIAN, 23.—El Barcelona y la Real Sociedad han empatado a dos goles en encuentro disputado hoy, correspondiente al campeonato nacional de Liga de Primera División. Al descanso se llegó con ventaja azulgrana de un gol a cero.

Dirigió el encuentro el colegiado Urrestarazu, que tuvo una buena actuación. A sus órdenes, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

REAL SOCIEDAD: Esnaola; Gorriti, Martínez, Gazteiu; Lema, Urtiaga; Arzac, Mendiluce, Urreisti, Ansola y Boronat.

En la segunda parte, Ormaechea sustituyó a Lema y Oyarzábal a Boronat.

BARCELONA: Reina; Rifé, Gallego, Torres; Costas, Zabalza; Asensi, Juan Carlos, Rexach, Dueñas y Pérez.

En la segunda parte, Eladio sustituyó a Rexach y Marcial a Dueñas.

Goles: Minuto 4.—Tiro de Zabalza que Martínez, al querer desviar, introduce en su propia puerta.

Minuto 70.—Urreisti, al recoger un rechace de Reina, empató.

Minuto 74.—Marcial protagonizó una gran escapada que culminó con un fuerte disparo que se convierte en el segundo tanto barcelonista.

Minuto 82.—Boronat centra y Ansola, de cabeza, establece el empate definitivo.

Los jugadores catalanes protestaron este tanto, ya que Reina detuvo el balón antes de que éste tocara la red. Rifé, que se excedió en sus protestas, fue enviado a la caseta.

Gran partido el disputado por la Real Sociedad y el Barcelona, sobre un terreno de juego que en muchas zonas se hallaba embarrado. El público, que acudió en gran cantidad, ovacionó a sus jugadores y aplaudió las decisiones arbitrales.

El Barcelona, jugando al contrataque, ha sido un equipo más técnico, sobre todo a raíz de la salida de Marcial, que jugó en largos desplazamientos y se presentó con peligro, en numerosas ocasiones, ante la meta defendida por Esnaola.

La Real Sociedad, que se adaptó mejor al estado del terreno, luchó sin desmayo, sin entregarse nunca y tuvo la virtud de saber remontar el resultado que por dos veces le fue contrario.

En el primer tiempo, con el marcador en cero-uno, un tiro de Urtiaga fue desviado por la cabeza de Gallego y el balón se estrelló contra el larguero cuando ya Reina se hallaba totalmente batido.—(Alfil).

## EL MOLINON

BURGOS, 1 - SEVILLA, 0

BURGOS, 23.—Por un gol a cero ha vencido el Burgos al Sevilla en partido de meta superioridad a todo lo

largo del encuentro, que sólo una inconcebible serie de desaciertos a la hora del remate y la mala fortuna impidieron se cerrase un triunfo local abultado. Para colmo, el portero sevillista detuvo un "penalty".

Arbitró el colegiado gallego Orellana, a cuyas órdenes los equipos formaron:

Sevilla: Bonilla; Toni, Pazos, Hita; Costas, Eloy; Juan Antonio, Garzón, Acosta, Berrueto (M. Bueno) y Lebrón.

Burgos: Bilbao; Capón, Raúl, Astorga; Ederra, Benegas; Jacquet, Olalde, Mendiola, Requejo y Angelín. Sin cambios.

Tarde fría y soleada y muy buena entrada en el Plantío. Terreno blanco y pesado.

Ya desde los primeros momentos de juego, el Burgos consigue adueñarse del centro del campo e impone un dominio que no había de cesar hasta el final. Los contrataques sevillistas fueron escasos y poco profundos en general. El Burgos ha sido superior al Sevilla en todo.

Sin duda el "once" sevillano ha aparecido como el equipo que menos sensación de poder ha dado en todo lo que lleva de Liga. Buena prueba de esta superioridad burgalesa ha sido los 14 córners sacados contra sólo dos por la parte contraria. No obstante, los continuos fallos de la delantera local a la hora final debidos a una admirable actuación del meta Bonilla, manteniendo el marcador a cero hasta bien entrada la segunda parte, y luego la exigua ventaja ha mantenido el interés y la emoción.

A los 14 minutos del segundo tiempo, se produjo el único tanto, a disparo de Angelín que Costas desvió a las mallas, en su propia meta.

A los 39 minutos Benegas es objeto de falta dentro del área por Pazos, que lo derriba cuando se escapaba. Y el correspondiente "penalty" es tirado por Requejo, cuyo disparo es detenido por Bonilla.

En el Sevilla ha destacado, sobre todos, su portero, y en el Burgos los mejores han sido Olalde y Capón.

## MANZANARES

AT. MADRID, 0 - CELTA, 0

MADRID, 23.—El Atlético de Madrid y el Celta han empatado a cero goles en partido de Primera División, jugado en el estadio Vicente Calderón, con una gran asistencia de público.

Arbitró el colegiado Medina Díaz, que fue abucheado a lo largo del partido, por su actuación. Sancionó con un "penalty" al Celta por entrada de Villar a Salcedo, tirando almohadillas al campo los propios "hinchas" del Atlético.

Atlético de Madrid: Pacheco; Melo, Jayo, Calleja; Adelarado, Iglesias; Ufarte, Salcedo, Gárate, Irureta y Becerra. A los 19 minutos de la segunda parte dejó el campo Gárate y salió a sustituirle Luis, pasando Salcedo al centro del ataque rojiblanco.

Celta: Alarcía; Dominguez, Rivas, Hidalgo; Manolo, Villar; Lezcano, Juan, Sanromán, Castro y Jiménez. A los 36 minutos de la segunda parte Sanromán dejó su puesto a Rodilla.

Resultado justo el de esta tarde en el «Vicente Calderón», donde el Atlético de Madrid y el Celta, jugaron con ilusión, con velocidad, con fuerza, pero carentes de técnica. El equipo madrileño se adaptó muy bien al barrizal que era el campo, pero no supo romper el sistema de contención que utilizó el Celta, que marcó muy encima a los jugadores madrileños.

La equivocación de hacer jugar a Gárate, que no está todavía bien, y cuando lo sustituyó, debió de hacer entrar a Orozco en lugar de Luis, porque los rojiblanco necesitaban delante un luchador, como es el toledano, que rompiera la bien organizada defensa viguesa, que tuvo además un baluarte en Alarcía, el mejor sobre el campo, parando un "penalty" con que fue sancionado su equipo y evitando la derrota con paradas de gran calidad.

Los rojiblanco, pese a dominar más que los vigueses, no dominaron nunca el juego. El equipo tiene fuer-

za, pero carece de técnica. No pudo esta tarde golear, como lo había hecho en sus partidos anteriores, en los que logró cinco tantos frente a la Real Sociedad y cuatro frente al Córdoba y Betis, respectivamente.

Además, los rojiblanco cometieron otra equivocación, que fue la de jugar todo el tiempo por el lado de Ufarte, muy bien marcado por Hidalgo, sobrio y eficaz, mientras que el gallego importado de Brasil, jugaba más para el equipo que para la galería.

Los célticos tuvieron en su terceto centro campista, integrado por Villar, Juan y Castro a sus hombres claves, quienes rompieron el sistema atlético, mientras la defensa se defendía con dureza, pero sin brusquedad, y orden, y se imponía a la línea delantera rojiblanca.

Delante, el terceto integrado por Lezcano, Sanromán y Jiménez ayudó a sus hombres del centro del campo y forzó algunos contrataques que fueron más un respiro para sus hombres de atrás, que peligro para la meta madrileña, salvo en un par de ocasiones, de manera especial en una de la segunda parte, en la que Pacheco tuvo que salir a despejar con el pie fuera del área, para evitar la colada de Sanromán. (Alfil).

## EL PLANTIO

GIJON, 3 - SABADELL, 0

GIJON, 23.—Sporting: Castro; Echevarria, José Manuel, Fabián;

Puente, Pascual; Herrero II (Lavandera), Quini (Paquito), Megido, Valdés, Churruca.

Sabadell: Irazusta; Franch, Pini, Martín; Piñel (Catalán), Vilar; Cristo, Jenaro, Zaldúa, Jara, Quilez.

Arbitró el señor Pascual Tejerina de Valladolid.

Tarde soeada, aunque fría, y buena entrada en el Molinón.

Terreno pesado, por el barro. El partido resultó interesante y competitivo. El Gijón mejoró su actuación del pasado domingo con una mayor cohesión del conjunto y, sobre todo, una abundancia de disparo y peligrosidad de su delantera. El Sabadell jugó al contrataque, pero abusando del pase corto, y mostró poca profundidad, aparte de que malogró alguna ocasión de gol, como el Sporting, sobre todo un tiro de Herrero en el primer tiempo, que se estrelló en un poste.

A los 24 minutos, Fabián pasa a Puente, y éste a Valdés, que de tiro duro, raso y colocado logró el pri-

mer tanto. En el minuto 29 se sacó una falta, haciéndolo Valdés sobre Puente, que picó la pelota por alto y Quini, de cabeza, remató el segundo gol.

En esta primera parte se lució el portero del Sabadell en dos o tres intervenciones buenas a remates de la delantera gijonesa.

En el segundo tiempo, a los 3 minutos, Valdés pasa a Megido, que dribla a Pini, y empalma un tiro raso y cruzado que valió el tercero y último gol de la tarde.

El resto del segundo tiempo, con el marcador ya claro, lo dedicó el Sporting a sostener la ventaja, permitiendo un mayor dominio del Sabadell, pero los contrataques gijoneses fueron peligrosos y tuvieron alguna ocasión de traducirse en goles o mejorar el tanteo.

En este partido interesante, aunque no de gran calidad, a causa del barro, destacaron: en el Gijón, Puente, Pascual, Quini, Megido, Valdés y Churruca, y en el Sabadell, Irazusta, Pini, Jara y Quilez.—(Alfil).

# DOBLE EL VALOR DE SU DINERO

para señora		para caballero	
ABRIGO varias calidades	990	IMPERMEABLE terlenka	490
GABARDINA terlenka	490	GABARDINA tergal lana	1.490
GABARDINA	890	ABRIGO pura lana	1.590
CHAQUETON	490	ABRIGO lisos y dibujos	990
TRAJE CHAQUETA	590	TRAJE pura lana	1.590
TRAJE CHAQUETA	190	AMERICANA SPORT	790
TRENKA	490	PANTALON restos tallas	290
VESTIDO varias calidades	190	PANTALON tergal	390
VESTIDO	490	JERSEY shetland	290
BLUSA camisera	98	PRENDA DEPORTIVA loneta	490
FALDA tejidos lana	98	CAZADORA ANTE	1.990
PANTALON gabardina	98	CAMISA terlenka	98
PANTALON punto	490		
JERSEY lana	98	para niño	
ABRIGO pekary	390	TRINCHERA desde	350
VESTIDO pekary	690	TRAJE pantalón corto	475
		ABRIGO desde	490
para niño		CHAQUETON MILITAR	590
GABARDINA terlenka	850	TRENKA desde	590
ABRIGO punto	990	ANORAK nylon, desde	190
TRAJE	990	JERSEY shetland	195
FALDA desde	49	PANTALON largo	148
SUETER punto	190	CAMISA terlenka	148

coñac *Majestad*

ron *Caribe*

ginebra *Majestad*

fino *Caribe*

cuatro productos de calidad de

**Bodegas SANCHO**

Puerto de Santa María

**HOJA DEL LUNES**

(Periódico editado por la Asociación de la Prensa de Granada)

SE VENDE EN 267 ciudades y pueblos de GRANADA, JAEN, MALAGA, CORDOBA y ALMERIA

# cortesía

satisface plenamente

GRAN VIA, 1

# SEGUNDA DIVISION

## EL RAYO, UNICO VENCEDOR A DOMICILIO

- ◆ TRIUNFO EN VALENCIA FRENTE AL MESTALLA POR 2-1
- ◆ GOLEADA A LA CULTURAL LEONESA EN LANGREO (4-0)
- ◆ VALIOSO EMPATE DEL OVIEDO EN JEREZ EN PARTIDO SIN GOLES
- ◆ Buen resultado casero del Zaragoza frente al Elche, al que venció por 3-0

ZARAGOZA, 23.—Arbitró el colegiado navarro, señor Juango.  
Real Zaragoza: Villanova; Rico, Vio-

leta, Vallejo; González, Molinos; Oliveros, Planas, Ocampos, Galdós, Leirós.  
Elche: Mora; Sanjuán, Bonet, Canós

(Poyoyo); González, Llopart; Vavá, Silvio, Sitja, Romea, Melenchón (Alvaro).

Buena entrada. Tarde de viento y césped húmedo.

A los 24 minutos del primer tiempo, una de las varias faltas de que fue objeto Ocampos por parte de Llopart, la lanza de forma habilidosa Planas, que consigue el primer tanto.

El segundo tanto fue logrado a los tres minutos del segundo tiempo al centrar Oliveros de forma templada y medida sobre Ocampos que, ganando la acción de los defensas y portero contrarios, envió de cabeza el balón al fondo de la red.

El tercer gol se produjo a los 10 minutos de este segundo tiempo, en un rápido avance de Ocampos y Planas, con pase de éste sobre Galdós que, después de driblar a un contrario, marca.

Ha sido un encuentro muy disputado, en el que se han visto jugadas muy bonitas por parte de ambos equipos.

Destacados: En el Real Zaragoza, Rico, González y Ocampos. En el Elche, Llopart y Romea. (Alfil.)

### JEREZ, 0 - OVIEDO, 0

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz), 23.—Con empate a cero goles ha finalizado el encuentro disputado esta tarde en el estadio "Domecq", entre el Jerez Deportivo y el Oviedo, perteneciente a la Liga nacional de Segunda División.

Jerez Deportivo: García; José Luis, Bailaro, Prieto; Matías, Parra; Del Pozo, Rafa, Beigveder (Domínguez), Ravelo (Vera) y Jiménez.

Real Oviedo: Lombardía; Carrete, Sensi, Juan Manuel; Bravo, Vicente; Juan María (Javier), Iriarte, Galán, Crispi y Uría.

Arbitró el colegiado aragonés señor Peiró.

Extraordinario encuentro del Jerez Deportivo, que supo frenar en todo momento la peligrosa acometividad del Oviedo, perforando las filas visitantes una y otra vez en busca del gol, que no llegaría.

Los locales lucharon denodadamente, ofreciendo el mejor partido que se les ha visto en lo que va de temporada, aun cuando no tuvieron suerte en el tiro a gol. Por su parte, el Oviedo ha gustado mucho, demostrando en todo momento una gran calidad de juego.

El árbitro enseñó tarjeta blanca al delantero centro ovetense, Galán, y a la defensa local, José Luis.

Por los locales destacaron Bailaro, Matías, Beigveder y Del Pozo, que ha sido el mejor de los 22. Por su parte, en las filas forasteras sobresalieron Bravo, Juan María, Galán y Crispi.—(Alfil.)

### VILLARREAL, 1 - LOGROÑES, 0

VILLARREAL (Castellón), 23.—El Villarreal, después de varios partidos de competición de Liga sin ganar en su campo, ha vencido hoy al Logroñés por un tanto a cero.

Alineaciones: VILLARREAL: Javi; Bernal, Gelo, Chufi; Esteve, Linares (Polo); Casco, Jorge (Polch), Burguete, Erviti e Hidalgo.

### COMENTARIO A LA JORNADA

#### LUCHA POR LA CABEZA ENTRE OVIEDO Y CASTELLON

● La derrota del Castellón en Tenerife, unido al empate del Oviedo en Jerez, aproxima a los dos equipos más regulares del torneo en Segunda. El Zaragoza vence rotundamente —casi golea— al Elche, y por el contrario pierde el Logroñés, y la Leonesa, es severamente goleada en Langreo. O sea, que el pugilato por el primer puesto cada vez se centra más en Castellón y Oviedo, con la colaboración del Zaragoza y, más esporádicamente, del Elche. Aunque de cuando en cuando dé sorpresas negativas, como su derrota hace dos domingos ante el Oviedo en casa; el Zaragoza parece fuerte, aunque no desde luego como ese Oviedo, que viene obteniendo muy buenos resultados, y sin la regularidad también del Castellón, que sin embargo acusa una menor fuerza fuera de casa recientemente.

● Poco movimiento por los puestos de abajo; el Rayo borra dos negativos a costa del Mestalla, puntos que, a falta de otras aspiraciones, servirán a los de Vallecas para tranquilizar su juego. Los valencianos, por el contrario, acusan una baja reciente, harto peligrosa por las escasas diferencias imperantes en los últimos puestos, donde Ferrol y Hércules siguen siendo los más débiles; a ellos se les ha unido esta jornada el Jerez, mientras el Villarreal, que venía lanzado cuesta abajo, da un do de pecho venciendo al incómodo Logroñés.—CH.

LOGROÑES: García - Fernández; Cenitagoya, Corcuera, Avila; Marín, Luisi; Hernández, Barasategui, Ortega, Mellado e Iriarte. Este último resultó lesionado a los diez minutos de juego en un encontronazo con Gelo y fue sustituido por Echegoyen.

Arbitro: Campillo, del Colegio murciano, que se equivocó con frecuencia.

El gol lo marcó Esteve ocho minutos antes de que terminara el partido, a la salida de un córner.

El Logroñés vino a defenderse, a mantener el empate inicial, sujetando bien a los atacantes locales, y la victoria se produjo gracias al excelente saque de esquina de Casco, hábilmente desviado por Hidalgo, que permitió el remate de Esteve. De no haberse producido esta jugada, casi con seguridad el partido hubiese terminado a cero.

Frente a un equipo tan correoso como el Logroñés, el Villarreal se empleó con entusiasmo, y en premio a su entrega ha ganado los dos puntos. Erviti, Esteve y Casco destacaron en el equipo local, y la defensa en el riojano.—(Alfil.)

### HERCULES, 1 - VALLADOLID, 0

ALICANTE, 23.— El Hércules ha vencido por un gol a cero al Valladolid. El primer tiempo finalizó sin que funcionara el marcador.

VALLADOLID: Aramallo; Celio, Docal, Pérez-García; Segura, Berriozabal; Astrain, Lorenzo, Alvarez, Lizarralde y Cardenosa.

HERCULES: Humberto; Valbuena, Catalá - Benet, Cano; Pachón, Rivera; Baena, Alfonso, Marcos, Corro y Pardo.

El Valladolid, al iniciar el segundo tiempo, sustituyó a Segura por Sedano. El Hércules retiró a Marcos, lesionado, en el minuto 15 de la segunda parte, sustituyéndolo por Garrido, y en el minuto 23, Ricardo relevó a Corro.

Arbitro: López Cuadrado, catalán, aceptable.

El único gol de la tarde fue marcado en el minuto 32 de la segunda mitad, obra de Pardo.—(Alfil.)

### LANGREO, 4 - LEONESA, 0

SAMA DE LANGREO (Oviedo), 23. Por cuatro goles a cero derrotó el Langreo a la Leonesa, en partido de Segunda División disputado en el terreno de Ganzabal.

Arbitró López Samper, del Colegio valenciano.

CULTURAL LEONESA: Gómez; Del Riego, Mano, Herminio; Piñán, Roldán; Ovelle, Villafane, Marianín, Larrauri y Zugazaga.

LANGREO: Zabala; Braga, Casimiro, Prieto; Fidalgo, Moreno; Secades, Ricardo, Iglesias, Pachín y Paco.

Al iniciarse la segunda parte, Godoy salió en lugar de Del Riego. A los 27 minutos, Del Alamo, sustituyó a Secades, y a pocos minutos del final, Alonso sustituyó a Fidalgo.

Los goles fueron conseguidos, el primero, a los dos minutos, en jugada de Iglesias que remató Secades en plancha a gol. A los quince minutos, en inteligente cesión de Secades a Pachín, éste marca después de driblar a defensas y al portero. En el minuto 32, gran jugada de Paco por la izquierda y centro que es rematado impecablemente por Secades. En el minuto 25 de la segunda parte, saque de esquina lanzado por Ricardo y Secades, a balón cedido por Casimiro, de cabeza establece el definitivo cuatro a cero.

El encuentro ha sido de total dominio local. La gran fama de que venía precedida la Leonesa ha pasado totalmente desapercibida, y tan sólo existió un equipo en el campo, siendo éste el Langreo.

La delantera visitante se mostró floja, y vulnerable su defensa, sin conseguir ninguna de sus líneas imponerse al juego de los langreanos.

El equipo local tuvo en Pachín un inteligente ordenador, a través del cual se canalizó el juego, de gran calidad, que llegaba a los delanteros y éstos terminaban la jugada bombardeando a gol en tiros de todos los estilos.—(Alfil.)

## CADA PERSONA TIENE UN CAMINO



MECANOGRAFIA  
TAQUIGRAFIA  
CALCULO MERCANTIL  
VENDEDORES  
AUXILIAR ADMINISTRATIVO  
DIRECCION DE P. y M. EMPRESAS  
CONTABILIDAD Y TENEDURIA DE LIBROS  
CONTABILIDAD DE SOCIEDADES  
CONTABILIDAD INDUSTRIAL  
ORGANIZACION ADMINISTRATIVA

## LOS BUENOS CAMINOS LLEVAN A **intepra**



INSTITUTO TECNICO PRACTICO DE ENSEÑANZA POR CORRESPONDENCIA

Una institución especializada UNICAMENTE en enseñanzas de TECNICA MERCANTIL, que, con calidad y sin precipitaciones, le facilitará unos conocimientos y un DIPLOMA considerado en todas partes.

SOLICITE amplia información a

INTEPRA - BARCELONA - Apartado 1.281 - HG

Sr. Director: Deseo recibir FOLLETO GRATIS del CURSO

de \_\_\_\_\_  
NOMBRE \_\_\_\_\_  
CALLE \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_

CORTE O COPIE ESTE CUPON

### ¡ATENCIÓN, CRIADORES DE CHINCHILLAS!



LE COMPRAMOS AL CONTADO LAS CRIAS DE SUS CHINCHILLAS AUNQUE NO SEA CLIENTE NUESTRO. A LOS 8 MESES DE EDAD.

SIMPLEMENTE MANDENOS EL BOLETIN ADJUNTO O ESCRIBANOS, INDICANDONOS LA PROCEDENCIA Y NUM. DE CRIAS

#### ADEMAS

● Puede criar chinchillas con nuestra organización internacional garantizándole la compra de todas las crias bajo contrato

#### OFRECIENDOLE

● Asistencia técnica, seguro de vida y fecundidad totalmente gratis y con certificado internacional de origen.

CRIE EN SU CASA LA PIEL MAS COTIZADA EN LAS SUBASTAS INTERNACIONALES DE ALTA PELETERIA

PIDA INFORMACION SIN COMPROMISO

D. \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_  
Teléfono \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_

◆ THE ENGLISH CHINCHILLAS, S. L. ◆  
Gran Vía Marqués del Turia, 17. 2.º  
Telfs. 22-34-86 y 22-59-35. VALENCIA-5 (España)

# SEGUNDA DIVISION

## CINCO EQUIPOS VENCIERON POR LA MINIMA

**PONTEVEDRA, 23.**—El Pontevedra ha vencido por un gol a cero al Santander, en partido de Segunda División jugado esta tarde en el estadio de Pasarón.

El encuentro ha sido muy disputado. Sin llegar a cuajar un gran encuentro, puede decirse que el triunfo es justo. Sin embargo, el Santander, pese a ir perdiendo desde los minutos iniciales, luchó incansablemente, tratando de buscar el empate, que no llegó aun cuando no le faltaron ocasiones para el gol.

El único tanto del partido fue logrado por Pataco, a los cuatro minutos de juego, al rematar raso y cruzado un centro de Masferrer.

El encuentro fue arbitrado por el colegiado tinerfeño Valle, alineando así los equipos:

Pontevedra: Pereira; Hachero, Clemente, Daniel; Bea, Norat; Rubial (Genupi), Pataco (Plaza), Carballeda, Antonio y Masferrer.

Santander: Santamaría; De la Fuente, Chinchón (Cabello), Espidora; Santi, Maxi; Barba, Díaz Tasio (Sebas), Platas y Ribero.

La más clara ocasión que tuvo el Santander fue en el minuto 14 de juego, al perder Tasio el balón al arrojarse Pereira a los pies. A meta vacía, el delantero santanderino no acertó a tirar a gol.

El Santander se mostró como un equipo joven, muy bien preparado físicamente, que luchó lo indecible a pesar del gol en frío. El Pontevedra, después del gol, no quiso arriesgar y jugó a contenerse, realizando peligrosos contraataques que no fructificaron. (Alfil.)

### FERROL, 1 - CADIZ, 0

**EL FERROL DEL CAUDILLO, 23.** El Club Ferrol venció al Cádiz por un gol a cero, en encuentro correspondiente al Campeonato de Liga de Segunda División, disputado hoy en el "Manuel Rivera".

El único tanto de la tarde se marcó a los 25 minutos de juego. Arroyo centra sobre Goicoechea y éste de cabeza envía la pelota al fondo del portal andaluz.

Buen encuentro el disputado sobre el embarrado terreno de juego del estadio ferrolano. El Cádiz, que comenzó con serias precauciones defensivas abrió líneas a medida que transcurría el encuentro y ligó muy buenas jugadas en la zona central del campo.

Arbitró el partido el colegiado castellano Melero Guaza, que en dos ocasiones mostró tarjeta blanca a los jugadores gaditanos Migueli y Puig.

El Ferrol salió convencido de que tenía que ganar y luchó con afán y puso en la pelea coraje, entusiasmo y fuerza.

Los jugadores ferrolanos saltaron al terreno de juego con brazaletes negros en señal de duelo por los recientes fallecimientos del almirante Pedro Nuñez Rodríguez, presidente honorario de El Ferrol, y don Tomás Azpeitia, directivo del club ferrolano.

Los equipos alinearon así:  
Ferrol: Crespillo; Bastida, Arturo, Carlos; Ledo, Rivera; Arroyo, Roberto, Goicoechea, Pedro Amado y Unzueta. En la segunda parte, Ledo es sustituido por Germán y Roberto por Nando.

Cádiz: Martínez; Celeiro, Miguel, Puig; Herrero, Andrés; Lara, Juanito, Machicha, Otero y Baena. En el cua-

dro gaditano no se registraron cambios. (Alfil.)

### SAN ANDRES, 1; MALLORCA, 0

**BARCELONA, 23.**—Por el resultado de un gol a cero ha vencido el C. D. San Andrés al Mallorca en partido celebrado esta mañana correspondiente al Campeonato Nacional de Segunda División. El primer tiempo finalizó con el tanteo que sería definitivo. Buena entrada en el terreno andresense, con mañana soleada y fría y césped muy embarrado.

Arbitró el colegiado andaluz, señor Peinado.

San Andrés: Comas; Mur, Domelech, Laredo; Borrás, Tovar; Serena, Rodilla, Feliú, Martín y García. Mallorca: Vallespir; Taberner, Mariano, García-Temprano; Pons, Reina; Teixidor, Pereda, Doval, Martínez y Roselló.

Sustituciones: Patro a Serena, lesionado, en el minuto 20 de la segunda parte. El extremo andresense fue retirado del campo con rotura de ligamentos. En el minuto 17 de la segunda mitad Cano, salió por Roselló y en el minuto 32, Muñoz, suplió a Pons.

Gol: El único gol del encuentro se materializó en el minuto 13 de la primera mitad, al ceder Martínez a su portero deficientemente y aprovechar este error defensivo Martín, para rematar desde cerca y batir a Vallespir.

El partido: Encuentro disputado, pero de escasa calidad. El barro y algunos errores arbitrales encauzaron el choque de forma poco brillante. El Mallorca se empleó preferentemente a la defensiva y su fútbol resultó muy destructivo. El triunfo del San Andrés cabe aceptarlo como justo y merecido por su mayor presión y oportunidades de gol.

En el minuto 38 de juego fue anulado un gol a Serena por discutible fuera de juego. En el minuto diez de la segunda mitad, Teixidor dispuso de la mejor oportunidad del partido, pero su remate salió fuera. Los últimos minutos fueron de tónica local con buenas ocasiones de gol para Feliú y Martín.

Destacaron Pereda y Teixidor por el Mallorca y la línea de cobertura, Martín y Serena por el San Andrés. (Alfil.)

### MESTALLA, 1 - RAYO, 2

**VALENCIA, 24.**—Por dos tantos a uno ha vencido el Rayo Vallecano al Mestalla, en encuentro disputado esta mañana, en el estadio Luis Casanova, correspondiente a la Liga de Segunda División.

Ha dirigido el encuentro el colegiado vizcaíno, señor Fernández Lecue, que ha tenido una irregular actuación.

Alineaciones: Mestalla: Balaguer; Caro, Andrés, Bernat; Toto, Aquilino; Martínez (Paquito II), Liñana, Teca, Nebot y Cayetano.

Rayo Vallecano: Samper; Aráez, Alfonso, Curta; Cristóbal, Cortés; Velloso (Illán), Felines, Chapela, Benito (Rías) y Nieto.

El primero en marcar fue el Rayo Vallecano, a los doce minutos de juego, Felines, en posición de fuera de juego, se interna hacia la meta de Balaguer, pasando la pelota a Velloso, para que éste le enviase al fondo de las mallas.

En el minuto 35 del primer tiempo, empató el Mestalla, por mediación de Totó, que cabeceó muy inteligentemente un centro largo de Bernat.

El gol de la victoria rayista se consiguió en el minuto 16 del segundo tiempo, cuando centró Curta sobre Chapela, para que éste, en plancha, rematase de cabeza.

Mal encuentro por parte de los dos equipos. El Rayo planteó el partido a la defensiva y tuvo la suerte de aprovechar las dos únicas ocasiones que se le presentaron a lo largo del encuentro. El Mestalla se mostró como un equipo inexperto, ante la veterania de los hombres del Rayo. Sus jugadores hicieron gala de excesivos nervios en los momentos cruciales del encuentro, cuando el Rayo se puso por delante, en dos ocasiones. Su juego únicamente convenció al público, en el último cuarto de hora del primer tiempo. Destacaron por el Mestalla Caro, Andrés, Totó y Liñana, y por el Rayo Vallecano, Cursa y Felines. (Alfil.)

TODO LO QUE FABRICA «FLEX»

### COLCHONERIA «ANTELO»

COJINES DESDE 20 PTAS. PARA COCHE, mejor rellenos.

CAMBIO LANA POR COLCHONES «FLEX»

ALHONDIGA, 22 • TELEFONO 22 48 37

# Dorado

LIBRERIA / PAPELERIA

## MAÑANA, MARTES, APERTURA

EN

PLAZA DE GRACIA, 6

TELEFONO 254283

---

ESPECIAL ATENCION A MATERIAL

★ ESCOLAR Y DE OFICINAS ★

---

IDEAL, cuatro ediciones diarias: Granada, Málaga, Jaén y Almería.

**BAQUERO MOTOR**

Y CAMIONES

PRESENTAN

**Avota**

EL PROGRAMA DE TV DE HOY

# TELE

PROGRAMA DE HOY

Sobremesa. — 1,45: Carta de ajuste; 2: Apertura y presentación; 2,01: Sobre la marcha; 3: Noticias a las tres; 3,30: Revista de toros; 4: El show de Debbie Reynolds; 4,25: Despedida y cierre.

Tarde.—5,45: Carta de ajuste; 6,00: Apertura y presentación; 6,01: Le casa del reloj; 6,25: Con vosotros. 7,30: Buenas tardes.

Noche.—8,30: Novela; 9: Telediario; 9,30: Teledporte; 10,10: Programa especial; 11,30: Veinticuatro horas; 11,55: Despedida y cierre.

## 243 supervivientes en el Rallye de Montecarlo

### SE ESPERAN MAS ABANDONOS POR EL MAL ESTADO DE LAS CARRETERAS

**MONTECARLO, 23.**—A doce horas de la llegada de los participantes a Mónaco —prevista para las 07,05 del lunes—, doscientos cuarenta y tres vehículos, de un total de doscientos sesenta y cuatro, quedan aun en carrera en la XXXIX edición del Rallye automovilístico internacional de Montecarlo.

En espera de la última noche del recorrido de concentración, de 3.500 kilómetros, desde las nueve ciudades de salida hasta Montecarlo, las condiciones atmosféricas y el estado de las carreteras —con riesgo de hielo o derrumbaciones—, el número de equipos que concluyan esta primera fase podría verse reducido, sobre todo al comenzar a hacer su aparición el lógico desgaste mecánico y humano.

En los únicos recorridos donde hasta el momento no se han registrado abandonos (que suman en total veintinueve), son los de Lisboa y Reims, donde salieron, respectivamente, siete y veintiséis equipos.

Dos vehículos han abandonado entre los cuarenta y nueve que tomaron la salida en Almería; tres, entre los de Montecarlo; cinco, en los

de Francfort y Oslo; cuatro, en el de Varsovia, y uno, entre los participantes de Atenas.

Un segundo accidente se ha producido en las últimas horas en este Rallye de Montecarlo. El protagonista ha sido el vencedor de la «Vuelta a Europa automovilística» del pasado año, el alemán Kurt Waldner, quien se encuentra hospitalizado en la ciudad de Rastibonne, después de haberse salido de la carretera su «Opel Ascona 1.600».

De los cuarenta y nueve equipos que tomaron la salida el pasado viernes en Almería, cuarenta y siete quedan en carretera, después de haber pasado el control de Andorra y haber penetrado en Francia con un tiempo espléndido, lo que facilita la marcha de los concurrentes. Los supervivientes del recorrido con salida en la ciudad almeriense —entre los que abandonaron Navarro y Zapico, con «Simca 1.200» y los alemanes Khalfi-Herren, con «Opel Ascona 1.600»— no encontrarán en esta noche grandes obstáculos en las carreteras, que según las previsiones se encontrarán en buen estado.



## LAS REBAJAS DE CATEGORIA COMIENZAN HOY, LUNES.

# JUANDE

LA CASA QUE VENDE MODA PARA HOMBRES

# LIQUIDA

TRAJES, AMERICANAS Y ABRIGOS

★ LINEA JOVEN ★

● Y TODAS LAS PRENDAS DE PIEL Y ANTE ●

# PROGRAMA DIVISION

## No mereció perder el Real Jaén en Elda

ELDA, 23. — (Servicio especial).— Partido en el que el Real Jaén ha demostrado, pese a perder, su clara superioridad, tanto en el dominio del balón como en velocidad y técnica, sobre los hombres de casa, los cuales sólo tuvieron a su favor el ímpetu de su salida en los primeros 20 minutos del encuentro, en los que los jienenses adoptaron una táctica defensiva, jugando sólo al contrataque cuando ello no suponía peligro para su puerta. En jugada combinada de Cubiche e Iglesias, en el minuto 16, obtuvo el Eldense su gol, único del partido, que pareció llegado del cielo. Ventaja que intentaron conservar, y lo consiguieron, adoptando una postura conservadora, más patentizada aún en el segundo tiempo, en que además acusaron cansancio.

El Jaén, dominador claro del segundo tiempo, buscó ansiosamente el empate, llegando en infinidad de ocasiones Aramburu a inquietar al cancerbero enemigo, pero los palos unas veces y la mala suerte que malogró magníficas jugadas en otras, fueron aliados eficaces del Eldense, que logró llevarse los puntos en litigio.

En el Jaén cabe destacar, en el primer tiempo, la línea de cobertura y especialmente a Azcárate, así como a sus hombres de delante, Márquez y Aramburu. Por los locales, Cubiche e Iglesias fueron figuras destacadas.

El arbitraje del señor Jiménez Madrid, mal en términos generales.

### LINARES, 1; TRIANA, 1

Linares, 23 (De nuestro corresponsal, Quesada Mendiña).

Un punto más que se va de Linares sin que haya disculpa alguna, ya que incluso se ha podido perder, porque, sin jugadores que hagan goles, lo que no se puede esperar es lo que viene ocurriendo partido tras partido. El equipo tiene buenas líneas media y defensiva, está bien defendida la puerta, pero una delantera que, aunque nos duela decirlo, es ineficaz, como lo demuestra el que en 20 partidos sólo haya logrado 17 goles.

Pero vayamos con el encuentro de ayer: comienzos prometedores, y pronto vemos que son ineficaces, como asimismo lo notan los jugadores del Triana que en vista de la poca efectividad de nuestra delantera se lanzan abiertamente al ataque, te-

◆ UN GOL A LOS DIECISEIS MINUTOS Y UNA DEFENSA ENERGI- CA DIERON EL TRIUNFO AL ELDENSE

◆ EL LINARES NO PUDO VENCER AL TRIANA POR EL ESCASO RENDIMIENTO DE SU DELANTERA

◆ Dos goles en el segundo tiempo dejaron el partido en tablas (1-1)

niendo que intervenir con gran acierto la defensa y a veces Pancho. Por la parte local, los delanteros, empujados por las líneas traseras acosan también pero sin profundizar ni dar sensación de peligro. Esa es la tónica de la primera mitad en esta despejada pero fría tarde de enero.

En el segundo tiempo sale Vélez en puesto de Salas y durante unos minutos parece que los jugadores locales están dispuestos a ganar y atacan con fuerza, haciendo intervenir con frecuencia a Pacun; a los diez minutos en una melée ante la puerta del Triana, Redondo I llevó el balón al fondo de la red, entre el entusiasmo, como es natural, de jugadores y espectadores, que en gran número han asistido al encuentro.

Pero la euforia dura poco, ya que dos minutos después aprovechando Mendoza una mala inteligencia entre la defensa y el portero, establece el empate que había ya de perdurar hasta el final, a pesar de haber tenido los jugadores locales, varias ocasiones clarísimas de marcar, desaprovechadas, algunas, inexplicablemente, que los visitantes, que han luchado con gran entusiasmo, han podido también marcar, impidiéndolo en las postrimerías del encuentro Pancho en una parada magistral. Hay que lamentar que Sánchez, en un encontronazo con el portero visitante, ha sufrido fractura de peroné de la pierna derecha y luxación del tobillo, de pronóstico grave, habiendo sido acogido rápidamente en el Hospital de los Marqueses de Linares.

Hacemos votos porque mejore y podamos verlo de nuevo con la camiseta azul.

En el minuto 26, Dieguez sustituyó a Castillo. Debutaba hoy en las filas

linarenses, Rivas, procedente de la cantera local, y a pesar de haber tenido poco juego cumplió acertadamente las veces que intervino.

Arbitró bien el millense señor Salmerón.

Alineaciones: Triana: Pacun; Silva, Camino, Garrido; Mendoza, José; Manolin, Carabayo, Jaime, Román y Genado.

Linares: Pancho; Casado, Ramos, Correte; Tarrío, Taito; Rivas, Sánchez, Redondo I, Salas, Castillo.

### SEVILLA AT., 2; HUELVA, 0

SEVILLA, 23. (Servicio especial). — Gol marcado en el minuto 39 de la primera parte por mediación de Durán. Antes, el mismo jugador había estrellado un balón en el poste recreativista.

Partido igualado en los primeros 45 minutos y de claro signo sevillista en la continuación. Terreno de juego en malas condiciones para practicar el fútbol, en el que el cuadro local supo acomodarse mejor ejerciendo mayor dominio y teniendo más ocasiones de marcar.

Acudió mucho público al estadio, entre otras cosas porque de Huelva se desplazó un gran número de aficionados en apoyo de su equipo. El centro del campo fue dominado siempre por los sevillistas, merced al buen juego de Durán, José Mari y Montes. Izquierdo, en la continuación, aseguró la victoria con un nuevo gol.

Justo resultado, porque el Atlético jugó mejor que su oponente, ganándole en velocidad, anticipación y técnica. El Huelva, en esta ocasión defraudó.

En el capítulo de destacados cabría señalar simplemente la conjunción del equipo local, pero sobresaliendo de entre todos el centrocampista Durán. Por el Huelva, lo mejor, la actua-

ción de su defensa. Discreta actuación del colegiado señor Garrido.

### REAL MURCIA, 2; ATLETICO MALAGUEÑO, 1

MURCIA, 23. (Servicio especial). — Encuentro en el que no caben las sorpresas, pues cuando habían transcurrido ocho minutos de la primera parte ya el marcador señalaba el dos a uno que quedaría inamovible. El primero en marcar fue el Atlético Malagueño al rematar, a los tres minutos, Serrano, de cabeza, un balón que el cancerbero murciano llegó a tocar con la punta de los dedos, pero que no pudo parra llegando la pelota, sin fuerza, a la red. A los siete minutos, Añil consiguió el empate, y un minuto más tarde, este mismo jugador al ejecutar un penalty que muy justamente se había señalado a los malagueños aumentaba la cuenta. El máximo castigo fue decretado por una zancadilla a López. Dominó más en el resto del primer tiempo el "once" local, pero los andaluces encontraron en Montiel, Serrano y Roa un tercio contratante que por alto causó más de un sobresalto a sus rivales.

Fue distinta la segunda parte, porque el Malagueño se fue imponiendo poco a poco hasta dominar a sus rivales en el centro del campo y sus vanguardistas unidos a la media buscaron afanosamente el empate. Una réplica que superó al dominio local del primer período, pero que no concedió a los malagueños la ansiada victoria.

El señor Arcas Navarro estuvo bien, aunque enseñara la tarjeta blanca a Roa y a Barrera, que había sustituido Valenzuela.

### DEPORTIVO ILCITANO, 0- AFRICA CEUTI, 5

ELCHE, 23. (Servicio especial). — Mal partido el dado en Altabix por

el Ilicitano que, ante el colista del grupo, se ha visto desbordado por el nervio y entusiasmo de su rivales, que obtuvieron una merecida y abultada victoria. Aunque en el primer tiempo parecía que no iba a haber goles, en el minuto 44 Sergio y en el 45 Totó conseguían perforar la red de los de Elche.

En la segunda mitad, ya de total dominio ceuti, Nono a los 18 minutos, Torquí a los 20, y finalmente el mismo Nono a los 24 lograba el resultado definitivo. Sin lugar a dudas el Deportivo Ilicitano realizó el peor encuentro de esta temporada, ante un Africa Ceuti que brilló más por los continuos errores locales que por sobresalientes méritos propios.

Por el conjunto visitante cabe destacar a Juanito y Nono. Por los de casa sólo se salvó Jaime. La actuación del colegiado señor Zamora, del Colegio murciano, sin complicaciones, aunque con ciertos aires caseros.

### OLIMPICO, 0 - CARTAGENA, 1

JATIVA, 23. (Servicio especial). — La primera mitad terminó con el resultado de empate a cero en el marcador. En la segunda comenzó dominando el equipo cartagenero, pero poco a poco el Olímpico de Jativa se fue imponiendo, aún cuando hubo un período de juego alterno en el que muchos balones llegaron a una y otra portería, jugadas que no fueron demasiado peligrosas porque una y otra defensa superaron siempre a las vanguardias. En el minuto 16, Bari aprovechó una vacilación de la zaga valencianista y chuta acertadamente batiendo la meta de Llopis y dando así la victoria a su equipo.

A partir de este momento los fofasteros se encierran en una táctica conservadora, y pese a la furia de los ataques del Olímpico, forman una barrera infranqueable.

Regular arbitraje del colegiado señor Jurado, que tuvo algunos errores, pero que no influyeron para nada en el resultado, en el que la suerte ayudó a Cartagena; por lo que más bien hubiese evidenciado lo ocurrido en el campo, un empate.

TRATA DE AYUDAR MORAL, SOCIAL Y MATERIALMENTE AL DISMINUIDO FISICO



# Cafés SABINO

**NO HACEMOS REBAJAS**

PORQUE SIEMPRE VENDEMOS A

**PRECIOS JUSTOS**

muebles

**GRAN CAPITAN**

PLAZA GRAN CAPITAN, 5.  
Teléfono 270528.  
Facilidades de pago, seis meses, sin recargo ni gastos.

**LA QUINIELA PREMIADA**

ESTA ES LA QUINIELA DE LOS CATORCE ACIERTOS

Burgos - Sevilla ... ..	1
Córdoba - Coruña... ..	x
Málaga - Granada ... ..	1
R. Sociedad - Barcelona x	
Español - Valencia ... ..	1
Gijón - Sabadell ... ..	1
At. Madrid - Celta ... ..	x
Betis - E. Madrid... ..	x
Villarreal - Logroñés... ..	1
Hércules - Valladolid... ..	1
Langreo - Leonesa ... ..	1
Jerez - Oviedo... ..	x
Zaragoza - Elche ... ..	1
Tenerife - Castellón ... ..	1

**sastrería**

**luis sanci**

lo más nuevo en

**PAÑERÍA**

vista mejor,  
a mejor precio

PZA. CAMPOVERDE

**LA PROXIMA QUINIELA**

R. Madrid - Burgos ...	1
Sevilla - Córdoba ... ..	1
Coruña - Málaga ... ..	1 x 2
Granada - R. Sociedad 1 x	
Barcelona - Español ...	1
Valencia - Las Palmas 1	
At. Bilbao - Gijón... ..	1
Sabadell - At. Madrid 1 x 2	
Celta - Betis ... ..	1
Cádiz - Hércules ... ..	1
Leonesa - Ferrol ... ..	1 x
Elche - Jerez ... ..	1
Santander - Zaragoza 1 x 2	
Castellón - Pontevedra 1	

**RESERVAS**

Logroñés - Tenerife ...	1
Valladolid - Villarreal 1	

TRANSISTORES GAMA MODULAR **inter**

**ELECTRODOMESTICOS NAVAS**

Francisco Almagro Diaz  
Navas, 16 Tel. 22 93 29

**GRUAS**

TALLERES DEL SUR

**PEQUEÑO Y GRAN TONELAJE**

(HASTA 30 TONELADAS)

◆ REPARACIONES DE AUTOMOVILES, CAMIONES Y MAQUINARIA EN GENERAL.

CARRETERA DE PINOS PUENTE. TELF. 234861 — 231633.  
TELF. NOCTURNO Y FESTIVOS: 235086 — 271216.

# CATEGORIA REGIONAL

## Injusto empate del Marbella en Los Cármenes (1-1)

**MARBELLA:** Saavedra; Vela, Chaves, Medina; Flores, Gutiérrez; Elena, Moñi, Pineda, Eladio y Germán. **RECREATIVO:** Delgado; José Luis, Vicente, González; Marino, Sevilla; Lolo, Eladio, Gregorio, Esteban y Abelenda.

Asistió más público que el que habitualmente suele acudir al estadio de Los Cármenes a presenciar los encuentros del filial, probablemente por los últimos éxitos de éste, que señalan, sin duda alguna, un cambio favorable en la actuación recreativista.

Nada más ponerse el balón en juego, los locales realizan un rápido ataque, y ante el desconcierto de los forasteros, están a punto de marcar, desviando apuradamente su defensa el esférico a córner cuando aún no se había cumplido el primer minuto de partido. Continúa la presión local, y los del Marbella sólo pueden, a duras penas y con una buena dosis de suerte, evitar el gol. En el minuto 16 hay que registrar una buena parada de Saavedra ante la ejecución de un golpe franco sacado por Abelenda. A los 18, el colegiado señor Guardia se dirige al banquillo y muestra la tarjeta blanca al mister visitante por protestar una de sus decisiones.

Pasado el primer cuarto de hora, el juego se hace muy duro por parte de los de fuera y Chaves propina una patada a José Luis, teniendo que ser retirado por las asistencias y ocupando su lugar Gerardo. Sigue el juego, y a los pocos minutos es Lolo quien recibe otro golpe de un contrario. El público protesta, pero el colegiado no hace caso. Pese al peligro que supone la actitud de sus oponentes, los recreativistas no ceden en sus ataques y su superioridad se sigue manifestando en los cada vez más constantes ataques a puerta, repelidos suciamente en la mayoría de las ocasiones. En el minuto treinta, volcada toda la delantera local sobre la meta de Saavedra, salva apuradamente el gol el jugador Flores, sacando la pelota de la misma raya de gol. Dos minutos después, Pineda es expulsado por propinar una patada a Gerardo sin balón. Y así, pese a la presión local, terminaría el primer tiempo cero a cero.

En la continuación, el Marbella saca a un jugador de color, Santiago, en sustitución de Eladio, y cambia la faz del partido, al agilizarse su juego y acusar los de casa el esfuerzo realizado en la primera mitad. Así, durante los diez primeros minutos, su dominio es claro, produciéndose buenos disparos de Elena y Santiago, que Delgado salvó muy bien. Se produce una reacción en las filas locales, y en el minuto once, Gregorio, de cabeza, está a punto de marcar. Lolo, dos minutos después, lanzó un buen chut que salió fuera por escasos centímetros y en el 16 vuelve a poner en peligro la meta contraria, salvando en última instancia el gol Flores, que sacó el balón de debajo de los palos. Fruto de la presión local son tres córners casi seguidos, muchas situaciones apuradas consecutivas y un cabezazo de Gregorio en el minuto 23, que obliga a Saavedra a despejar apuradamente. Un minuto después, el mismo Gregorio, a pase de Lolo, dispara muy habilidosamente entre los pies del portero, que había hecho una salida desesperada, y marca el primer tanto. Pero, sólo un minuto después, en una de las pocas jugadas de ataque del Marbella, Santiago logra la igualada, sin que el constante acoso de los granadinos pueda deshacer el empate.

Resultado injusto, pues por velocidad, dominio y técnica, correspondió el triunfo al Recreativo. Los visitantes mostraron feo estilo y una dureza en algunos momentos homicida, como la entrada a José Luis, que ha resultado con fractura de peroné. Arbitraje sólo regular del señor Guardia, que no supo cortar a tiempo el juego duro de que hicieron gala los jugadores del Marbella.

AGUSTIN CANETE

**NO FUE RIVAL EL FUENGIROLA PARA EL MOTRIL (2-0)**

**MOTRIL.** (De nuestro corresponsal, ANTEGO).—Tarde primaveral, buena entrada y aplausos para el «once» local al saltar al terreno de juego por su triunfo del domingo en La Línea de la Concepción, frente al Farifas. El Fuenjirola ha venido hoy a Motril con el firme propósito de no salir goleado y de verdad que lo ha conseguido por la espléndida actuación del meta Diego. De no haber sido así, la goleada hubiese sido de escándalo.

Planteó el encuentro el entrenador malagueño con una defensa a ultranza, dejando solamente en punta de lanza al centro delantero, que dicho sea de paso, más que un jugador de fútbol sobre el campo, pareció un simple espectador, pues prácticamente no tuvo ocasiones para intervenir, ya que el Motril durante los noventa minutos arrojó de tal forma a su oponente que apenas pasaron en cuatro o cinco ocasiones del centro del campo. Así pues, el dominio territorial del Motril ha si-

◆ El Recreativo le superó en todos los órdenes, salvo en juego duro, prodigado por los malagueños y a resultas del cual resultó con fractura de peroné José Luis

◆ EL META DIEGO SALVO AL FUENGIROLA DE UNA ESCANDALOSA GOLEADA EN MOTRIL (2-0)

◆ El Baza-Loja acabó con un justo reparto de puntos (1-1)

do abrumador y el Fuenjirola demostró el porque del lugar que ocupa en la tabla clasificatoria. Una prueba del dominio lo demuestra el hecho de haber botado el equipo local once saques de esquina y ninguno los visitantes.

No habían transcurrido siete minutos cuando estuvo a punto de inaugurarse el marcador, al sacar Rojas un libre indirecto sobre Aguren y el fuerte tiro del volante motrileño se estrelló en la madera. A los 14 minutos, Villalta cede a Zambrana, quien toda la tarde estuvo haciendo incursiones por su lateral, éste en profundidad pasó sobre Callejón y el hábil exteior derecha centra sobre puerta llevando Cacú el balón a la red. Sinceramente teníamos la esperanza de que al cobrar un gol abriesen líneas los forasteros, pero no fue así ya que al parecer su sola idea era no recibir muchas dianas. Con este resultado terminó la primera parte.

No llegó el gol de la tranquilidad hasta el minuto 87. También fue como consecuencia de un centro pasado de Callejón, que Cacú remató de cabeza, llegando el portero a tocar el esférico, pero Ramón que venía de cara a su portería, ayudó con la mano derecha a introducir el balón en las mallas, cuando ya prácticamente era gol. En el bando malagueño Manolín substituyó a Pepe en el minuto 75.

De los visitantes sólo cabe destacar su espíritu de lucha y sobresaliente su meta Diego. Del Motril la extraordinaria labor de Rojas, incansable toda la tarde, seguido de Zambrana; los demás cumplieron, unos con más suerte que otros.

No nos agradó el arbitraje del señor González Lázaro, del colegio de Almería, debutante hoy en la Primera Regional. Tuvo muchos despistes por seguir el juego a distancia ya que su obesidad no es la más apta para correr.

C. D. Motril: Andrés; Zambrana, Rafaelín, Yiyi; Pedrito, Aguren; Callejón, Villalta, Cacú, Rojas y Zocato.

C. D. Fuenjirola: Diego; Luis, Ceuta, Ramón; Chaves, Lozano; Agustín, Pepe (Manolito), Merino, Pición y Huesca.

**BAZA Y LOJA SE REPARARON LOS PUNTOS (1-1)**

**BAZA.** (De nuestro corresponsal, GARCÍA CARAYOL).—El campo de La Alameda se encontraba en perfectas condiciones para la práctica del fútbol, a pesar de las últimas lluvias. Partido de rivalidad regional, ya que el rival de turno era el Loja, que finalizó con el resultado de empate a un tanto, resultado que satisfizo a ambos equipos y que fue fiel reflejo de los méritos contrarios por unos y otros.

Los dos equipos evidenciaron en su juego características muy simila-

res, equivocándose el equipo local en su dispositivo táctico, ya que no supo aprovecharse del planteamiento lojeño, eminentemente defensivo. Los locales, pese a la defensiva de su rival, no supieron adueñarse del centro del campo, donde el Loja supo emplear a varios de sus mejores hombres para poder contratacar cuando la ocasión les era propicia. Romero, entrenador lojeño, buen co-

nocedor del equipo local, acertó de lleno en el escalonamiento de sus hombres. De tal forma que el equipo local se vio impotente para poder superar la magnífica defensiva visitante.

Al término de la segunda parte el Loja cambió a Bosco por Oliva, fortaleciendo así su defensa, pero descurriendo un ataque que, con mayores efectivos, pudo haberse llevado incluso el partido. El Baza, por su parte, también se equivocó, toda vez que sacó de la formación a Penno, debutante, que era uno de los pocos jugadores que podían resolver el partido a la menor oportunidad que se le ofreciera. Uno y otro once, por lo tanto, cuidaron más la defensa que el ataque y de ahí el escaso poder rematador observado en este partido.

El primer gol llegó cuando se consumía el minuto dos de la segunda parte. Simón jugó muy bien el balón por su banda y su centro lo remató magníficamente Penno. Cuatro minutos después, una jugada de Antofín la culmina Dorcel enviando el balón, de cabeza, a la red.

Pudo el Baza resolver el partido si el colegiado de turno, el granadino señor Peña, no hubiera ignorado dos penaltis en el área lojeña. Otra ocasión clara se presentó cuando faltaban cuatro minutos para el

final. Pepito lanzó un gran disparo y el balón se estrelló en uno de los postes.

El arbitraje del señor Peña tuvo una actuación poco afortunada. Le vino un poco grande este partido de rivalidad, tal vez fuera por su juventud. Tuvo el lunar, además, de ignorar las dos claras faltas antes citadas.

Loja: Pedro; Enrique, Demetrio, Antofín; Sevilla, Adrián; Sevillano, Antonio, Dorcel, De la Rosa y Bosco. En el segundo tiempo Oliva substituyó a Bosco.

Baza: Santos; Martínez, Zúñiga, Paquítico; Marín, Nene; Simón, Penno, Contreras, Machado y Pepito. En el segundo tiempo Cecilio substituyó a Penno y Ucles a Machado.

**EL JAEN DIO LA SORPRESA EN TORREDONJIMENO (1-1)**

**TORREDONJIMENO.**—De nuestro corresponsal, Gustavo Hermoso.—Torredonjimenos: Muñoz; J. Manuel, Rufo, Armenteros; Hornos, Blancas; Mariano, Ramón, Bueno, Ignacio y Segura.

Jaén: Nico; Ramírez, Casanova, Medina; Rovira, Serrano; Castillo, Mateos, Huertas, Rueda y Cholo. Partido de rivalidad provincial, de los que suelen acabar en empate. En esta ocasión la mala suerte fue para los locales, que han llegado al portal contrario una y otra vez, estrellándose contra un auténtico coloso, el portero Nico. También la defensa, pese al dominio del centro del campo de los hombres del Torredonjimenos, impidió en muchas ocasiones las situaciones de peligro. En el minuto 30, ante la sorpresa del público, en una solitaria arrancada y aprovechando una mala inteligencia de la defensa, logra el Jaén su gol, llegándose al final del período con ventaja forastera.

El segundo tiempo fue de características parecidas al primero, con mayor dominio aún del Torredonjimenos, que tiró una y otra vez, malográndose los disparos por los palos o paradas de Nico, Mariano, al fin consigue el empate a mitad de este período.

Partido que debió ganar el Torredonjimenos que dominó ampliamente y el empate solo cabe atribuirlo a mala suerte.

Rueda y Mateo los mejores del Jaén. Por el once local destacaron Ignacio y Armenteros. Arbitraje bueno, aunque quizá demasiado riguroso, del señor Cabezas Requena.

**MERECIDO EMPATE DEL ALVEAR EN ROQUETAS (1-1)**

**ROQUETAS.** (De nuestro corresponsal, ANTONIO FERNÁNDEZ LOPEZ).—Con toda justicia el Alvear se ha llevado un punto del feudo del Roquetas, al empatar a un tanto en partido en el que el conjunto cordobés llevó la mayor iniciativa y superó en todos los órdenes al animoso «once» local.

Arbitró magníficamente el colegiado señor Valdez Lozano, de Málaga. Roquetas: Villanueva; Fifi, Chavito, Joaquín; Viruta, Andrés; Salmerón, Parrilla, Baena, Campoy y Pedro Antonio. A los 20 minutos del primer tiempo, Bravo substituyó a Salmerón y en el segundo tiempo Nene salió por Pedro Antonio.

ALVEAR: Cuéllar I; Joaquín, de la Rosa, Urbano; Josele, Salido; Luque, Pino, Cúllar, Viana y Canalejos. A los 20 minutos, Juani substituyó a Luque.

Se adelantó en el marcador el Alvear, que consiguió su tanto en el minuto cinco de la primera parte, en remate de Canalejas a pase de Viana. El tanto del empate lo consiguió el Roquetas a los 20 minutos de la segunda parte, al lanzar Baena un «penalty» en el que había incurrido la defensa del Alvear.

## EL CROSS INTERNACIONAL DE ELGOIBAR

**ELGOIBAR** (Guipúzcoa), 23.—Jacks Sze Art, de Escocia, se ha impuesto en el Cross Internacional de Elgoibar, memorial «Juan Muguerza», disputado esta mañana sobre la distancia de 10.700 metros. El tiempo del vencedor fue de 33-21-8.

La clasificación por naciones, es la siguiente:

Primero, España, con Fernández Gaitán, Aguilar, y Morera, 18 puntos; segundo, Escocia; tercero, Túnez; cuarto, Inglaterra, con 30 puntos. (Alfil.)

## PRUEBA ALPINA

**LAUBERHORN**, 23.—Los españoles Aurelio García y Fernández Ochoa han quedado en sexta y novena posición en el «slalom» de Lauberhorn.

El primer clasificado en la primera manga fue el francés Augert, con 49,90, y en la segunda, 49,02, haciendo un total de 97,92. (Alfil.)

**DOS SEDUCTORES COSMETICO**

**Desney PARIS**

**¡¡NO SE TIÑA!!**

REGENERE SU CABELLO CON BRILLANTINA SYLTANA CONTRA LAS CANAS

CASTELLVÍ - Hospital, 72 - BARCELONA

**INDUSTRIAS MOLINA OLEA**

**sección AUTOS OCASION**

<p><b>TURISMOS</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Mercedes Benz 220. Seats 1.430, 124, 124 lujo, 124 familiar, 1.500 bitaró, 1.500 gas-oil y gasolina, 1.400-C gas-oil, 850 especial y normal, dos y cuatro puertas, 850 coupé, 600-E, 600-D.</li> <li>Renault R-12, R-10, R-8, 4-L Super, 4-V., 4-L Super, Gordini, Ondine.</li> <li>Citroën Diane 6, Dinam. Break, Azam. Morris 1.100. Simca 1.000.</li> </ul>	<p><b>CAMIONES</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Pegaso, modelo 1.065, basculante y carrocería normal.</li> <li>Ebro, Barreiros, Sava-Avia.</li> </ul>
<p><b>FURGONETAS</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Renault 4-F. DKW F-100.</li> <li>Citroën, AK 350, AK 400.</li> </ul>	

**¡ULTIMOS MODELOS!**  
y, además... ¡¡TOTALMENTE REVISADOS!!  
**MAXIMAS FACILIDADES DE PAGO**

CARRETERA DE MADRID, 85. — TELF. 270100-04-08. — GRANADA

**Edificio TORROJA**

PISOS CON 5 HABITACIONES Y DOBLES SERVICIOS, CALEFACCION CENTRAL Y MARMOL EN RECIBO PASILLO, SALON-COMEDOR.

al precio de 455.000 pesetas.

Le interesa visitar a

ENTRADA UNICA: 100.000 PTAS. Fraccionable. RESTO EN 144 MESES  
Gastos comunes, aproximadamente 300 pesetas, incluida calefacción.

**AVILA ROJAS**

CONSTRUCCIONES

SAN ANTON, 18.  
TELEFONOS: 225531/550 - 228052 — GRANADA

Siempre mueve a cierta curiosidad la llegada, como va a ocurrir ahora con el inicio de 1972, de esa anomalía o excepción cronológica que es un año bisiesto, anomalía exuberante quizá comparable con el nacimiento de un niño con un dedo más de los justos o habituales. Pero mayor es aún tal curiosidad cuando nuevamente se habla de la necesidad de reformar el actual calendario gregoriano, de implantar un cómputo del tiempo más lógico o sistemático, mejor regulado. En la O. N. U. están presentados oficialmente varios proyectos de nuevo calendario universal, prácticos y viables.

Por su parte, la Iglesia (a la cual se consideraba autorizada para disponer reformas de calendario, cuando aún no había asociación alguna de naciones) estudió este asunto el 25 de octubre de 1963 en sesión del Concilio Vaticano II, el cual acordó con 2.058 votos favorables, nueve en contra y uno nulo, que "la Iglesia no se opone a los diversos proyectos que se están elaborando para establecer un calendario perpetuo e introducido en la sociedad civil, con tal que conserven y garanticen la semana de siete días con el domingo, sin añadir ningún día que quede al margen de la semana, de modo que la sucesión de las semanas se mantenga intacta". Esta declaración figura como apéndice de la Constitución sobre la liturgia promulgada por Pablo VI en 5 de diciembre de 1963.

#### DEFENSA DE LA SEMANA

La semana, embrión o base de la cronología, aunque no se trate de un periodo de tiempo astronómico y sincronizado en todos los pueblos, sea cual fuere el calendario por el cual

# Acaso 1972 sea el último año bisiesto

LA REFORMA DEL CALENDARIO, AUTORIZADA POR LA IGLESIA, SUPRIMIRA LOS AÑOS DE 366 DIAS

EN LAS NACIONES UNIDAS HAY VARIOS PROYECTOS PARA UN NUEVO COMPUTO UNIVERSAL DEL TIEMPO

NO HAY REALMENTE AÑOS BISIESTOS, SI NO UN DIA BISIESTO CADA CUATRO AÑOS

se rijan, es de origen inmemorial y constituye algo consustancial no sólo con el orden religioso, sino también con el orden social, laboral y económico. La Iglesia siempre ha defendido la semana, como lo hace una vez más en la declaración conciliar transcrita, por considerarla de origen divino o al menos divinizada por Moisés

cuando la relacionó con los periodos de creación del mundo e instituyó el ciclo de seis días de trabajo y uno de reposo y de especial elevación del espíritu de Dios.

Cuando se acuerde internacionalmente una nueva manera de contar el tiempo desaparecerán los años bisiestos. Acaso 1972 sea el último de

éstos, que luego se convertirán en mera curiosidad histórica. Aunque, hablando con propiedad, no puede decirse que haya habido nunca años bisiestos. Lo que hay realmente cada cuatro años es un día bisiesto. Esto sorprenderá a algunas personas y, sobre todo, a quienes creen que los años bisiestos se llaman así por tener dos

voces la cifra 6 en la expresión numérica de su cantidad de días: 366.

¿SUERTE O DESGRACIA?

Al idearse el calendario juliano por el emperador que le dio nombre, Julio César, y por el astrónomo Sosígenes, se determinó que cada cuatro años hubiera uno con 366 días para absorber así el sobrante de un cuarto de día de los años de 365 días. Pero en esos años más largos no se añadía una fecha más a febrero, como hacemos ahora, sino que se repetía el 24 de febrero. Y a este segundo 24 de febrero es al que se llamaba bisiesto (bis sexto), puesto que el 24 de febrero era llamado entonces, en aquel antiguo calendario, "día sexto antes de las calendas de marzo". Y los años en que se daba tal circunstancia no eran ellos mismos los bisiestos, sino "años de día bisiesto". Luego, esta frase entrometida quedó reducida, por comodidad o economía de lenguaje, a "años bisiestos" que es como hoy conocemos a los de 366 años.

Pero la mayor curiosidad que suelen despertar los años bisiestos es en torno a su posible maleficio. Por lo general, son considerados como portadores de desgracias. Sin embargo, igual que ocurre con el número 13 y con otros motivos supersticiosos, hay opiniones contradictorias acerca de los bisiestos, ya que abundan las personas que los estiman beneficiosos y pródigos en alegrías. "Año bisiesto llena el cesto", dice un refrán, mientras otros asegura que "Año bisiesto, año vil". En general, si atendemos al refranero, se llega a la conclusión de que los años bisiestos son malos para la agricultura y buenos para la ganadería: "Año bisiesto gasta en ganados y no en sembrados". "Año bisiesto, echa en ganado el resto". "Año bisiesto, ni viña ni huerto".

### PRIMERA DIVISION

#### RESULTADOS

Burgos, 1; Sevilla, 0  
Córdoba, 0; Coruña, 0  
MÁLAGA, 1; GRANADA, 0  
R. Sociedad, 2; Barcelona, 2  
Español, 3; Valencia, 1  
Las Palmas, 2; Bilbao, 1  
Gijón, 3; Sabadell, 0  
At. Madrid, 0; Celta, 0  
Betis, 0; Madrid, 0

#### CLASIFICACION

CLUBS	J	G	E	P	F	C	P.	P.
Madrid	18	10	7	1	26	11	27	+9
Valencia	18	9	5	4	26	14	23	+7
At. Madrid	18	8	6	4	26	12	22	+4
R. Sociedad	18	9	4	5	29	23	22	+2
MÁLAGA	18	6	9	3	17	16	21	+1
Barcelona	18	7	6	5	20	14	20	+4
Español	18	8	4	6	26	20	20	+0
Las Palmas	18	7	6	5	22	18	20	+0
Sevilla	18	7	4	7	21	20	18	-3
Gijón	18	7	3	8	25	24	17	-3
Burgos	18	7	3	8	20	24	17	-3
Celta	18	5	5	8	18	23	15	-1
GRANADA	18	5	5	8	17	22	15	-1
Bilbao	18	6	2	10	21	17	14	-2
Coruña	18	5	4	9	13	25	14	-2
Córdoba	18	4	5	9	21	33	13	-7
Sabadell	18	4	5	9	14	31	13	-3
Betis	18	4	5	9	12	27	13	-5

### SEGUNDA DIVISION

#### RESULTADOS

Villarreal, 1; Logroñés, 0  
Hércules, 1; Valladolid, 0  
Ferrol, 1; Cádiz, 0  
Langreo, 4; Leonesa, 0  
San Andrés, 1; Mallorca, 0  
Jerez, 0; Oviedo, 0  
Zaragoza, 2; Elche, 0  
Pontevedra, 3; Santander, 0  
Mestalla, 1; Rayo, 2  
Tenerife, 2; Castellón, 0

#### CLASIFICACION

CLUBS	J	G	E	P	F	C	P.	P.
Castellón	19	13	2	4	30	16	28	+10
Oviedo	19	11	5	3	19	7	27	+9
Zaragoza	19	11	3	5	35	18	25	+5
Leonesa	19	10	4	5	32	24	24	+4
Elche	19	9	5	5	32	13	23	+5
Logroñés	19	9	4	6	17	11	22	+4
San Andrés	19	8	5	6	16	13	21	+1
Valladolid	19	8	4	7	28	26	20	+1
Rayo	19	7	5	7	18	20	19	-1
Pontevedra	19	6	6	7	21	21	18	-2
Tenerife	19	6	5	8	19	15	17	-3
Langreo	19	7	2	10	18	24	16	-2
Mallorca	19	5	6	8	10	16	16	-2
Villarreal	19	5	6	8	15	24	16	-4
Hércules	19	5	5	9	17	19	15	-5
Mestalla	19	5	5	9	17	26	15	-3
Cádiz	19	7	1	11	11	20	15	-3
Jerez	19	3	9	7	12	20	15	-5
Santander	19	5	4	10	17	25	14	-4
Ferrol	19	5	4	10	13	29	14	-6

## LA LIGA, EN NUMEROS

**DEPORTISTAS...!**  
PARA CONTUSIONES, HEMATOMAS,  
HERIDAS, LUXACIONES, INFLAMACIONES, ETC. UTILIZAD EL



# Balsamo Hazul

EN MASAJES AYUDA AL DESCANSO MUSCULAR

aguas de mesa

**Lanjarón**

**SALUD,**  
sin gas

**Fonte Forte,**  
con burbujas

### TERCERA DIVISION

#### RESULTADOS

LINARES, 1; Triana, 1  
Ceuta, 3; Español, 0  
Olimpico, 0; Cartagena, 1  
Linense, 5; Badajoz, 0  
Melilla, 2; Valdepeñas, 0  
Portuense, 1; Cacereño, 0  
Murcia, 2; MALAGUENO, 1  
Hicitano, 0; Ceuti, 5  
Eldense, 1; JAEN, 0  
Sevilla At., 2; Huelva, 0

#### CLASIFICACION

CLUBS	J	G	E	P	F	C	P.	P.
Murcia	20	16	2	2	44	11	34	+12
Cartagena	20	13	6	1	42	16	32	+12
Ceuta	20	9	7	4	32	19	25	+3
Linense	20	8	6	6	26	14	22	+0
Melilla	20	11	0	9	31	22	22	+0
Portuense	20	7	8	5	20	19	22	+4
MALAGUENO	20	8	5	7	31	21	21	+3
JAEN	20	7	7	6	25	23	21	+3
Sevilla At.	20	7	6	7	23	25	20	+0
Olimpico	20	8	4	8	28	30	20	-2
Cacereño	20	7	5	8	27	24	19	-3
LINARES	20	6	7	7	17	24	19	-3
Huelva	20	6	6	8	24	24	18	-2
Badajoz	20	7	4	9	26	30	18	-2
Triana	20	6	4	10	19	32	16	-6
Hicitano	20	6	3	11	21	29	15	-5
Valdepeñas	20	6	3	11	26	38	15	-3
Español	20	6	2	12	22	42	14	-4
Ceuti	20	4	3	13	16	50	11	-9

**ACEYTE YNGLES**  
REPELENTE  
LAVANDA

**¡PARASITO QUE TOCA... MUERTO ES!**

### PRIMERA REGIONAL

#### RESULTADOS

Torredonjimeno, 1; JAEN, 1  
Puerto, 0; ALMERIA, 2  
Macael, 3; Torremolinos, 1  
Antequera, 3; El Palo, 1  
RECREATIVO, 1; Marbella, 1  
MOTRIL, 2; Fuengirola, 0  
Estepona, 5; Fariñas, 0  
Andújar, 0; Velez, 0  
Roquetas, 1; Alvear, 1  
BÁZA, 1; LÓJA, 1

#### CLASIFICACION

CLUBS	J	G	E	P	F	C	P.	P.
MOTRIL	22	18	2	2	50	13	38	+14
ALMERIA	22	17	2	3	54	10	36	+14
Marbella	22	13	6	3	34	12	32	+12
Estepona	22	15	1	6	60	18	31	+5
El Palo	22	11	4	7	39	27	26	+6
Torredonjim.	22	11	4	7	28	26	26	+2
Macael	22	9	6	7	36	37	24	+0
Antequera	22	9	5	8	32	21	23	-1
LÓJA	22	8	6	8	32	28	22	-2
Puerto	22	9	4	9	23	30	22	+2
Velez	22	10	2	10	22	25	22	+2
Torremolinos	22	9	3	10	26	38	21	+1
Andújar	22	8	4	10	20	32	20	-2
BÁZA	22	8	3	11	30	52	19	-3
Alvear	22	7	4	11	27	37	18	-2
Roquetas	22	5	7	10	23	40	17	-5
RECREATIVO	22	5	4	13	27	32	14	-10
Fariñas	22	6	1	15	20	46	13	-7
Fuengirola	22	5	1	16	22	45	11	-9
JAEN	22	1	3	18	14	56	5	-15

Avia "AS" de la carretera



EL VEHICULO SIN PROBLEMAS

## BAQUERO - MOTOR

C./ Cisne, 3.-Teléfono 233100  
GRANADA



SOLO...  
**La Casera**  
...ES CASERA

NATURAL Y EN SUS SABORES  
DE COLA NARANJA  
Y LIMON

UNIASA

GRANADA



**BATIDOS**

FRESA, CACAO Y VAINILLA

UNIASA

GRANADA

Compre directamente  
en FABRICA

**UNION DE FABRICANTES DE MUEBLES**

Exposición y venta: ANCHA DE LA VIRGEN, 13 - Dormitorios, Comedores, etc. - SECCION A PLAZOS

PRODUCIENDO MAS  
ABARATAMOS PRECIOS